

tintorería IDEAL

El prestigio de esta Casa, es la mayor garantía para sus ropas

Llame al **2415**

EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA
Fundado en el año 1878

PRECIO: 2'00 PESETAS
Jueves, 15 de Octubre de 1964

EL FERROL DEL CAUDILLO

GENERAL FRANCO, 152
TELEFONOS: 4088 y 1388

AÑO LXXXVI

DEPOSITO LEGAL-C 7-195

NUMERO 29.308

SANTIAGO

FREGUNTOIRO, 29
TELEFONOS: 1427 y 1227

LUTHER KING

PREMIO NOBEL DE LA PAZ 1964



OSLO, 14. — El doctor Martin Luther King, dirigente negro de los derechos civiles, ha obtenido el Premio Nobel de la Paz de 1964.

Luther King, jefe del Consejo Directivo de Cristianos del Sur es el doce norteamericano que gana tal galardón. — Efe.

El estancamiento de los salarios significa la congelación del progreso social

Que ha de marchar necesariamente paralelo con el progreso económico. Es evidente, sin embargo, que el bienestar de un pueblo está estrechamente vinculado a la producción de bienes

DECLARACIONES DEL MINISTRO DE TRABAJO A L DIRECTOR DE LA AGENCIA CIFRA

MADRID, 14. — El Sr. Ministro de Trabajo, D. Jesús Romeo, ha concedido una entrevista en exclusiva al director de la Agencia "Cifra", don Carlos Sentis, en el curso de la cual el Ministro hizo unas interesantes declaraciones.

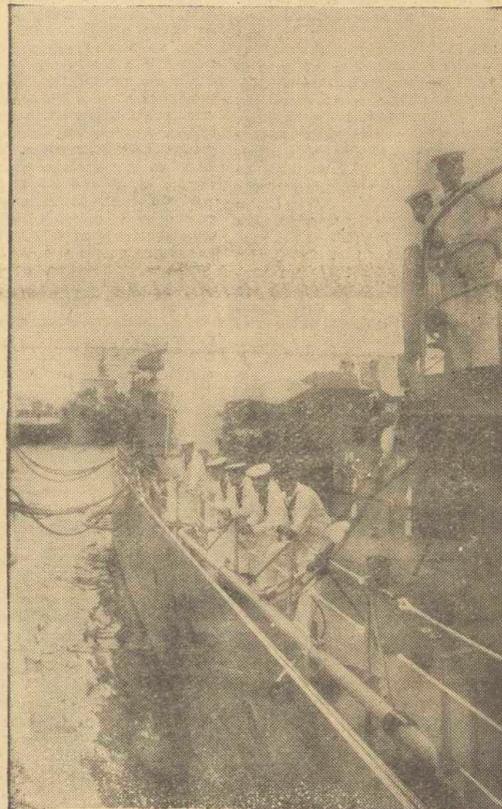
Semanas atrás y en vista de la creciente actualidad de los temas sobre salarios relacionados con la actual coyuntura económica española solicité unas declaraciones al Excelentísimo Sr. Ministro de Trabajo, sobre un problema que afecta a tantos millones de españoles.

Desplazamientos y quehaceres del señor Romeo habían impedido celebrar una entrevista que, finalmente, hoy hemos podido conseguir. En una tarde otoñal, que anuncia y a el invierno, hemos entrado en su amplio despacho, cuyas ven-

tanias dan a la explanada de los nuevos Ministerios. El diálogo con el señor Romeo es fácil y fluido. Su aire deportivo responde a un temperamento dinámico y vivaz. No han sido necesarios muchos preámbulos para que planteáramos la primera pregunta que nos vábamos en la mente. Como queríamos que lo fun-

(Pasa a segunda página)

BUQUES DE GUERRA FRANCESES, EN FERROL



En primer plano, el destructor español "Gueando". Al fondo, los buques franceses "Le Basque" y "Le Champanois".

(Foto MANEL)

(Más información en páginas interiores)

CRONICA DE LONDRES

Hoy, elecciones parlamentarias en GRAN BRETAÑA

La pelota está rodando por el tejado, aunque aumentan las esperanzas conservadoras

LONDRES, 14. (Crónica, por el corresponsal de la agencia Efe, Celso Collazo, especial para EL CORREO GALLEGO).

La campaña electoral toca a su fin. Mañana, los ingleses votarán para elegir una Cámara de los Comunes, un Primer Ministro y un Gabinete.

Ha sido una campaña poco emocionante; aburrida incluso, pese a que había motivos para despertar el entusiasmo del "respectable". Los "torres" cobraron terreno y superaron a los laboristas en cierto momento; volvieron a perderlo y todo parece indicar a última hora que ambos bandos están igualados.

No se puede creer, pues, que se trata de una "estampida", como decía Bernard Shaw, en un celebrado pasaje, comparando las elecciones británicas con el desajuste de una multitud asustada por una vaca demandada. Fruto de los tiempos, tal vez, en que las promesas subleídas hasta el blantísimo, por los políticos, marcan despertar, temores o esperanzas apasionantes en las masas.

Ha habido, como siempre, sus invectivas más o menos personales, pues naturalmente el respetable público, que es británico y deportivo, pide "lucha" con actividad, algunas gotas de sangre. Ha

(Pasa a segunda página)

Los programas de los partidos confirman una vez más el dicho de sir Winston Churchill, de que "están de acuerdo en las cuatro quintas partes de lo que proponen". La quinta parte de desacuerdo, esta vez ha sido la de la defensa y en las nacionalizaciones. El partido conservador quiere que se retenga la bomba de hidrógeno, bajo control británico, y el partido laborista dice que semejante control no existe ya, pues depende, en última instancia, de los norteamericanos. Los laboristas quieren nacionalizar la industria del acero, y los "torres" defienden la empresa privada.

«EQUIPO 64», EN EL CEBRERO

El "Equipo 64", que inició en Santiago la ruta hasta Roncesvalles, para filmar el documental de la Ruta Jacobea, nos remite este magnífico detalle del interior de Santa María del Cebreiro. Ha sido captado por el cameraman del grupo, que ha emprendido con todo entusiasmo la filmación del "Camino de Santiago", en color, en su aportación a la propaganda del Año Santo Compostelano de 1965



EL HOSPITAL GENERAL DE SANTIAGO

Ha sido aprobado el proyecto técnico de las obras

Se recibieron en el Rectorado de la Universidad compostelana, noticias de que el proyecto técnico de las obras del Hospital General de Santiago, cuyo comienzo acordó el Consejo de Ministros celebrado a primeros de septiembre, en el Pazo de Melrás, ha sido ya aprobado por la Comisión Central de Coordinación Hospitalaria, y por ello ya está iniciado el expediente administrativo que hará posible el adjudicar definitivamente las obras a principios de 1965.

Kelvinator

CINCO AÑOS GARANTIA



SU SEGURO SERVIDOR

EL FRIGORIFICO AMERICANO DE FAMA MUNDIAL

facilidades hasta 24 meses!

ALMACENES

CO TO

Gral. Franco 171-3

Declaraciones del Ministro de Trabajo al Director de la Agencia Cifra

(Viene de primera página) damental de nuestra entrevista girará en torno a la cuestión de los salarios, le preguntamos cómo podríamos enfocar o abordar esta cuestión tan vital.

También sin otra fórmula de preámbulo, el ministro nos ha dicho:

"El tema de los salarios es siempre apasionante y actual. Y es lógico que suceda así. De cuales sean su volumen y su progresividad, resultan consecuencias mucho más trascendentes para el hombre que lo percibe, que las que puedan definirse en su abstracción como simple abstracción estadística. Más de diez millones de trabajadores y sus familias viven pendientes día a día del nivel de sus ingresos salariales, de los que dependen la satisfacción de sus necesidades, su nivel de vida, la alegría o la amargura de sus hogares. Por eso mismo, por todos los factores humanos que van implicados en la política salarial, es necesario tratar el tema con extrema delicadeza. Me atrevera a decir, incluso, que con máximo respeto. Pero ni la delicadeza ni el respeto que las consecuencias de toda política salarial exigen, significan que no hayamos de hablar del tema con exigente realismo y con clara sinceridad".

—Podría precisar —le preguntamos— qué significación tiene el factor salarial en el conjunto del sistema económico español?

—Durante los dos últimos años, principalmente, por causa del impulso de los convenios colectivos, y por el establecimiento del salario mínimo interprofesional, el volumen nacional de los salarios ha crecido extraordinariamente. Ha crecido, incluso, a un ritmo más acelerado que la renta nacional. Este aumento ha hecho posible una mejora evidente en la distribución de la renta en favor de los trabajadores. Esto, que desde un punto de vista económico es sano, es desde un punto de vista político inexcusable".

Esta mejora en la distribución de la renta constituye un fenómeno ocasional o un proceso respecto del que usted, señor Ministro, pueda decir que continuará en el futuro?

Evidentemente, habrá de continuar. Ni nuestro desarrollo económico, ni tampoco la superación de las dificultades que nuestro pueblo ha vencido, mediante un espléndido esfuerzo en común, tendrían sentido ni justificación de no constituir la elevación del nivel de vida de los trabajadores el objetivo constante de nuestra política social. Esta preocupación, que puede encontrarse claramente expuesta en el primer discurso del Caudillo como Jefe del Estado, que está definida con precisión en el Fuero del Trabajo y que se ha reiterado con insistencia a lo largo de estos 25 años de Paz, ha hecho posible una acción solidaria de la comunidad nacional y ha permitido que camináramos paso a paso hacia niveles superiores de consumo, al tiempo que conseguimos una seguridad social más amplia y avanzada y progresos sustanciales en el perfeccionamiento de la formación profesional, la cual no sólo sitúa al trabajador en condiciones de percibir mejores salarios, sino que socialmente lo promueve también, y como es necesario que continúe este proceso de redistribución, se hace indispensable adoptar las medidas que le garantizan.

—¿Cree usted, señor Ministro, que las elevaciones de salarios pueden comprometer nuestro desarrollo económico?

—En este punto y antes de nada, tengo que hacer una afirmación rotunda: Soy absolutamente contrario a cualquier posición que pretenda el bloqueo de los salarios. El estancamiento de los salarios significa la congelación del progreso social, que ha de marchar necesariamente paralelo con el progreso económico. Es evidente, sin embargo, que el bienestar de un pueblo está estrechamente vinculado a la producción de bienes. Por ello, cuando se genera un poder de compra que constituye una demanda superior a los bienes producidos, se origina una tensión en el mercado que concluye en una elevación de los precios. Y todos sabemos que el aumento de los precios degrada y reduce el poder adquisitivo de los trabajadores y termina por anular, en el mejor de los casos, los aumentos salariales obtenidos anteriormente. En consecuencia, las elevaciones salariales comprometerían el desarrollo económico si, a la hora de mantener el equilibrio necesario que todo el sistema requiere, se elevará el poder de compra más allá de límite que marcan la producción de bienes o las disponibilidades de éstos. Ahora bien, tal pretensión requiere a su vez un aumento indispensable: La estabilidad económica, es decir, que los límites del coste de la vida

no sobrepasen como máximo el tres por ciento de aumento. Y esta estabilidad hay que exigirla y defenderla a toda costa, porque la inflación es la más tremenda y anónima violación de las retribuciones del trabajo."

—Hablaba usted antes, Sr. Ministro, de una estabilidad mantenida en un aumento de los índices de costo de la vida de tres por ciento como máximo. Y, cuando el aumento es superior a ese tres por ciento, ¿cómo ve usted el problema?

—Plantea usted una cuestión que requiere una determinación previa de la responsabilidad que los distintos factores tienen en la determinación de los precios. Como sabe, los motivos que pueden influir en la elevación del coste de la vida son varios y nunca sólo, ni mucho menos, la repercusión de las mejoras salariales. Ciertamente, los aumentos salariales pueden ser un factor desencadenante. Pero el único, cuando éstos saltan por encima de los índices de crecimiento de la productividad. Pero éste no es el caso de España, donde, como es sabido, el crecimiento de la productividad en el último período ha estado lejos de ser desbordado por el aumento de los salarios. Me remito en este punto a los datos publicados por el Instituto Nacional de Estadística correspondientes a los años 1962 y 1963 y primer semestre de 1964, con arreglo a los cuales la ecuación salarios-productividad del sistema, se ha mantenido equilibrada. Sólo por razones demagógicas, se ha afirmado lo contrario.

No se puede preguntar, pues, solamente a los salarios por qué suben los precios; hay que preguntárselo a todos los demás factores que influyen en su determinación. Atribuir las alzas de los precios exclusivamente a los salarios es ignorar la realidad económica española o no querer tener conciencia de la misma, y cuando en el momento de medir estos salarios y de enjuiciarlos no se tiene en cuenta a la vez la evolución experimentada por otras rentas no salariales, se incurre además en una arbitrariedad.

Hago la salvedad de que cuando comparo salarios con productividad me refiero, naturalmente, a salarios reales y no monetarios o nominales. Pues bien, de la correlación entre salarios y productividad se concluye inevitablemente que no puede hacerse responsable sólo al aumento del poder de compra de los trabajadores, del desajuste producido por otros sectores.

—¿Qué indica, pues, el que subiendo paralelamente productividad y salarios, aumenten los precios?

El hecho de que los incrementos de salarios vayan acompañados de alzas de precios en períodos en que ha habido un incremento neto en la productividad del sistema es prueba inequívoca de la existencia de determinados fallos en el aparato productivo.

La circunstancia de que al incrementarse los salarios se incrementen los precios, sin que disminuyan los beneficios, cuando la expansión productiva no lo justifica, o de que al no poder trasladar al consumidor las alzas de salarios se reduzca la amortización y renovación del equipo, demuestra claramente la existencia de imperfecciones estructurales en el mercado completamente ajenas a la política laboral.

—Si los factores que ocasionan el aumento del coste de la vida hay que buscarlos en diversos aspectos de la actividad económica, ¿cómo habrán de paliarse sus efectos y acomodarse a una política salarial que satisfaga las aspiraciones de los trabajadores?

—He dicho en numerosas ocasiones que la política salarial no es una actividad que corresponda exclusivamente al Ministerio de Trabajo, sino una tarea política de Gobierno que exige una coordinación política y económica general. No puede demandarse a los trabajadores que conyuren a la estabilidad del sistema si no se les garantiza que, cuando menos en la misma medida, van a responder a esa exigencia los demás factores de la vida económica. De que ésta es una preocupación del Gobierno existen pruebas sobradas.

—Sin embargo, señor Ministro, los trabajadores españoles están preocupados ante el posible devenir de los convenios colectivos. —En todo el mundo occidental no existe otro sistema general de contratación del trabajo que el de los convenios colectivos, y esto es una realidad incontestable. En todo caso, habrá de hablarse de un perfeccionamiento del sistema después de la experiencia acumulada en estos años.

Bajo cualquier supuesto, los convenios colectivos son un tema en el que la responsabilidad de los empresarios y de los trabajadores juega una baza decisiva. Una ma-

yor sensibilidad social en los empresarios y una mayor sensibilidad económica en los trabajadores, deben de salvaguardar siempre en la esfera de los intereses que convienen la exigencia de los generales de la comunidad."

—¿Qué líneas generales son aconsejables, a su juicio, pues, para instrumentar una política salarial acorde con la circunstancia económica española?

—Mediante la utilización de todos los mecanismos posibles debe conseguirse, por encima de todo, que los salarios no pierdan el poder de compra que tienen conseguido. Bajo el supuesto, pues, de su estabilidad deben compaginarse las elevaciones del poder de compra, con la necesidad de mantener invulnerable dicha estabilidad económica. Pero, al propio tiempo, habremos de enhebrar esa acción con nuevas fórmulas de avance social que aseguren una mejor distribución de la renta, al tiempo que faciliten la reestructuración interna de la empresa, implicando por nuevas vías a los trabajadores en el proceso del desarrollo económico de España."

—Se refiere usted a la congestión?

—No. La ley de Congestión ya existe y no afecta a su vigencia, su desarrollo todavía pendiente. Me refiero a nuevas fórmulas."

—¿Cree usted, Sr. Ministro, que la solución está en nuevas fórmulas?

—Ciertamente. Como ha dicho un destacado ensayista político español: Pese a todo nuestro decantado proceso, no hemos encontrado aún una fórmula racional para resolver este problema fundamental de la convivencia humana. Es indispensable hallar una solución de fondo al problema social, no sólo para resolver en cada país las cuestiones que éste plantea, sino para defender su propia subsistencia. El camino habrá que buscarlo en un sistema en el que los trabajadores se vean participando directamente en sus propias empresas y perfectamente incorporados a las realidades económicas del país en que viven; se situaran realmente libres y no hubiera explotación alguna por parte de nadie; que no existiera, en una palabra, injusticia social, ni real ni supuesta. En este camino estamos". — Cifra.

En el edificio de la ONU

FRAGA IRIBARNE se entrevistó con U THAN

SEDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 14. — El ministro español de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, celebró hoy una cordial entrevista de diez minutos con el secretario general de las Naciones Unidas, U Than.

A la entrevista asistieron también el representante permanente de España, embajador don Manuel Aznar, y el subsecretario de información pública, doctor Tavares de Sa, de Brasil.

El señor Fraga Iribarne declaró a la Agencia «United Press International» a la salida de su entrevista, que ésta había sido «cordialísima». «Hemos tenido un cambio de impresiones, principalmente sobre cuestiones de información», manifestó.

El ministro español llegó a las Naciones Unidas a las once y cuarto, hora local (16,25 hora española) y fue recibido por el doctor Tavares de Sa, con quien mantuvo otra entrevista, dedicada a discutir problemas de información. Acompañaban al ministro además del embajador señor Aznar, el secretario general del ministerio, don Gabriel Cañadas; el consejero de Información en Washington, don Luis López Ballesteros y el consejero de Prensa ante las Naciones Unidas, don Víctor de la Serna.

El doctor Tavares acompañó al ministro en un recorrido por el inmenso edificio, visitando las instalaciones de Prensa, Radio y Televisión así como el Club de Prensa de las Naciones Unidas.

A las doce y cuarto, el ministro y el doctor Tavares subieron al piso 38 donde el Secretario General tiene instalada su oficina y en la que se celebró la entrevista.

Anteriormente, el Ministro había visitado la Misión de España ante la ONU que se encuentra en un edificio aparte de la Segunda Avenida. (Efe).

CONCILIO VATICANO II

EL EPISCOPADO BRASILEÑO PIDE QUE CONTINÚE LA DISCUSIÓN DEL ESQUEMA SOBRE LOS PÁRROCOS

CIUDAD DEL VATICANO, 14. — El deseo de no acelerar los trabajos del Concilio se ha manifestado claramente a consecuencia de una intervención hecha en nombre del Episcopado brasileño para pedir que continúe la discusión del

esquema de los párrocos, cuando se acaba de anunciar que este texto sería dotado a partir de mañana. Ocho votaciones estaban previstas, cuatro para mañana y el resto para el día siguiente. Otros oradores han llegado hasta

ta proponer que el esquema sea llevado de nuevo a una cuarta sesión, dada la importancia de los problemas que conciernen al Clero

El huracán "ISBELL" alcanza la costa occidental de Cuba

MIAMI (Florida), 14. — La tempestad tropical "Isbell" ha alcanzado ya la potencia de un verdadero huracán, y se ha abatido sobre la costa de la isla de Cuba, con vientos que soplan a una velocidad de 80 millas por hora.

de la parte más meridional de los Estados Unidos. Las últimas informaciones han dado cuenta de que el huracán "Isbell" está centrado en un punto situado en el extremo occidental de la isla de Cuba. — Efe.

Se ha dado la alarma en toda la zona Sur del Estado norteamericano de Florida, ante la amenaza de que el huracán, con fuerza redoblada, llegue al litoral

Kilómetros turísticos

Según las últimas estadísticas, el total de vehículos-kilómetros recorridos por los extranjeros llegados a España en 1963 se elevó a un total próximo a los 900 millones. Las carreteras de San Sebastián a Madrid y la que bordea la costa catalana y del levante español son las que acusan una mayor intensidad de tráfico en razón al turismo. Gerona es la provincia que acusa una mayor intensidad de tráfico, principalmente en los meses de verano alcanzando unos 108 millones de vehículos-kilómetros.

PABLO VI presidirá las sesiones finales del Congreso Eucarístico de BOMBAY

S. S. enviará dos barcos con trigo para los pobres de la India

CIUDAD DEL VATICANO, 14. — Su Santidad el Papa Pablo VI, asistirá al Congreso Eucarístico que tendrá lugar en Bombay, India, el mes próximo, según han revelado círculos vaticanos dignos de crédito.

Dichos círculos señalan que el Sumo Pontífice ha dado órdenes para que dos barcos con un cargamento de trigo salgan con dirección a la India, con el fin de que sea repartido entre los pobres como señal de buena voluntad durante el viaje del Papa a la India.

Por su parte, la oficina de prensa del Vaticano ha declarado que no poseía información alguna acerca de este viaje del Santo Padre.

FRENTE A LA COSTA FRANCESA

El mercante español, «INE», en situación apurada

De La Coruña salió en su auxilio el remolcador «ATLANTIC»

LA CORUÑA, 14. — La estación costera coruñesa de Trans Radio ha captado hoy varias llamadas de socorro de la motonave española "Ine", que, a consecuencia de un corrimiento en la carga, como resultado del fuerte temporal reinante, se halla en apurada situación en posición 44,50 grados Norte y 1,49 grados Oeste, en la costa francesa, a la altura de Arcahon, a cuyo puerto, al parecer se dirige con carga general.

Los pesqueros se encuentran en las proximidades del mercante español, en espera de lo que pueda ocurrir y por si fueran necesarios sus servicios, ya que éstos no pueden por el temporal que existe remolcar el mercante español. Si se efectúa el remolque es muy probable que corra a cargo del mercante francés.

A las llamadas de auxilio acudieron varios pesqueros españoles, entre otros el "Ereño", de la matrícula de San Sebastián y un buque inglés, y se espera que esta madrugada llegue el mercante francés "Chanteloup", que ha comu-

nificado con la estación Trans Radio coruñesa para informar que se dirigía hacia la posición en que se hallaba el "Ine" que se encuentra muy escorado por el corrimiento del cargamento que transportaba. Los pesqueros se encuentran en las proximidades del mercante español, en espera de lo que pueda ocurrir y por si fueran necesarios sus servicios, ya que éstos no pueden por el temporal que existe remolcar el mercante español. Si se efectúa el remolque es muy probable que corra a cargo del mercante francés. También ha salido del puerto coruñés el remolcador alemán con base en La Coruña "Atlantic", que se dirige hacia el punto en que se halla el "Ine", para prestar auxilio. (Cifra).

Avión norteamericano, estrellado

BANGKOK, 14. — Un avión norteamericano, se ha estrellado en las afueras de un pueblo situado a 230 kilómetros Noroeste de Bangkok. Según las primeras informaciones, once personas han muerto y seis más se encuentran heridas. Los miembros de la tripulación, todos norteamericanos, se lanzaron con paracaídas al perder el control del avión y resultaron ilesos. — (Efe)

LA TERCERA SESION DEL CONCILIO SERA CERRADA EL 11 DEL PROXIMO NOVIEMBRE

Su Santidad el Papa Pablo VI cerrará la tercera sesión del Concilio Eucarístico Vaticano II, con la celebración de una misa a la que asistirán 24 obispos, el 21 de noviembre próximo, según informan fuentes vaticanas. Como es sabido, el Sumo Pontífice abrió la actual sesión conciliar el 14 de Septiembre pasado con una misa similar, celebrada en la Basílica de San Pedro. Aun cuando el Papa no ha hecho todavía ningún anuncio oficial sobre el cierre de la actual sesión del Concilio parece fijada en principio desde hace algún tiempo esta fecha del 21 de Noviembre.

EL PAPA ACBDE A LOS PUNTOS DE VISTA DE UN GRUPO DE CARDENALES

El Papa ha accedido a los puntos de vista que le han sido expresados por un grupo de cardenales a cuya cabeza figura el cardenal Arzobispo de Colonia, monseñor Joseph Grings, en una carta que le dirigieron el pasado domingo, según informa el "Centro latino-americano de información". "Su Santidad —según la misma fuente informativa— ha dado el orden de dejar sin efecto las medidas que motivaron el llamamiento de los cardenales y que se referían a las declaraciones sobre la libertad religiosa y sobre los juicios, así como otros puntos de vista ya mencionados. "Por consiguiente —concluye la nota del Centro latino-americano de información el secretario que preside el cardenal Bea continuará ocupándose de los dos documentos y, por tanto, desde este punto de vista los cardenales han obtenido que el Concilio siga su curso normal". (Efe).

Crónica de LONDRES

(Viene de primera página) habido ruidosas interrupciones de "gamberros" jóvenes y tal cual sensacional acusación en grandes titulares. Pero la sangre no llegó al río.

do como Mr. Butler, de intento o no, salió con unas declaraciones en un período que eran la mayor tomadura de pelo imaginable a su propio partido.

De los líderes, Mr. Harold Wilson, ha ganado, sin duda, el "match" de la popularidad con su adversario, sir Alex Douglas-Home, desde el primer momento en que le desafió a aparecer en la televisión, venturando las cuestiones en disputa. El "leader" conservador rehusó la lucha, y esto es siempre una mala retirada para los espectadores avisados. La verdad es que sir Alex, de cuyo encanto personal todos hacen lenguas, "da mal" en la pequeña pantalla.

Finalmente, órgano tan influyente y representativo de la alta finanza como el semanario "The Economist", salió recomendando que se votase a los laboristas. Los "torres" han tenido esta mañana algún consuelo en que el "Times", que llevaba algunos días cavilando inquietamente, ha saltado al fin en su favor "con la mayor relectancia", —añade— y recomendando además que se vote a los liberales, los "roba votos" de los conservadores.

Wilson es más profesional, y devuelve muy bien las pelotas que le lanzan. En cambio, la posición se altera dramáticamente con los líderes secundarios. El partido laborista tiene pocos nombres que enfrenten a los Maudslough, Heath, y Quintin Hogg, de los conservadores, todos ellos de primera categoría. El "segundo" de Wilson, Mr. George Brown, no les llega a los zapatos en brillantez aunque su laboriosidad es jadeante y ha sido encomiada.

La pelota está en todo caso rodando por el tejado, como para su ansiedad y desvelos, están saboteando a costa de sus libros los oclonistas y especuladores de la Bolsa. La semana pasada las elecciones se vinieron abajo, pero ayer y hoy, se han puesto a subir —siendo cierto de que las esperanzas conservadoras aumentan—.

Pero Harold Wilson, ha tenido además, no poca suerte ya que si se recuerda, a Napoleón no es exito pequeño un general y político "una plancha" cuya sobre una huelga en Birmingham, de la cual vino a salvar el patrimonio de la empresa con unas lamentables y paternalistas observaciones sobre los huelguistas.

Un líder, conservador, tan avaros buena,

SOPORTAL

Por JESUS REY F, ALVITE

El "EQUIPO 64", en plena acción, en la RUTA JACOBEO

EN EL CEBRERO LES SORPRENDIO LA NIEVE

En nuestro colega LA NOCHE, ya dimos cuenta de las actividades filmadas, para la realización del documental sobre "El Camino de Santiago", en color, por los componentes del "Equipo 64", los señores Anaya Santos, Pomar de la Iglesia, Panet López de Rego y Méndez Vidal, que se ha revelado como un magnífico crítico cinematográfico.

La aventura de los cuatro la motiva su pasión por la buena cinematografía y el afán de servir a Santiago para lanzarse más adelante conforme obtengan ayudas económicas, a otros proyectos de explotación de figuras señeras de la literatura gallega, tales como Castiella, Rosalía Castro, y seguir otros derroteros, por el cine auténticamente de estudio y el panorámico.

Pero estas cuestiones, algún día nos las ampliarán los citados, a los que esperamos de regreso para finales de la semana entrante. Aquí, una vez terminadas las filmaciones de lo que comprende el "Camino de Santiago", les espera el quehacer de la parte musical y sincronización de la voz, con la descripción del Camino y cuanto apareza en las imágenes.

Un investigador pontevedrés del cancionero jacobeo y de la música propia de los peregrinos, el señor Isorna Ríos, ha ofrecido al "Equipo 64" su colección de canciones y música, para si lo creen conveniente, utilizarlas.

Para el regreso de los cuatro realizadores de este documental que en caso de no obtener el premio convocado por el Ministerio de Información y Turismo ya tienen orientada la película para un servicio de propaganda de Compostela y del Camino, destinando copias a la Televisión Francesa y a las salas cinematográficas de Europa y de América, está concertada una entrevista con el señor Isorna Ríos. Y a nosotros nos ha correspondido el oficio de "introducción" en la cuestión.

Los cuatro del "Equipo", con los que tenemos correspondencia, ya cumplieron su cometido en Samos, y en Piedrafita, y hoy se encuentran en León, para seguir la ruta a Palencia y pasar a Burgos.

Ayer, Pomar de la Iglesia nos escribió desde Piedrafita, acompañándonos unas fotos, de las que damos una, que ilustra esta información. Nos dice: "Estamos en el tercer día de la ruta y ya hemos consumido algunos rollos. En el Cebreiro nos atrapamos la primera nevada, y los montes de León ya están cubiertos de nieve".

"Te envío una foto del Cebreiro y otra de las últimas casas de Villanueva que están al comienzo de la subida por el puerto de Pie-



Los componentes del "Equipo 64" durante el rodaje de "El Camino de Santiago", ante el Monasterio de Samos.

drafita. Nuestro entusiasmo crece y esperamos realizar una buena labor."

"Cómo harán frente a los gastos de este trabajo? La pregunta es un poco indiscreta y se la formulamos ya a uno de los expedicionarios la víspera de iniciar el viaje.

Ellos esperan ayudas de organismos oficiales, ya que su labor es una interesante aportación al fomento del turismo hacia Galicia. Al menos, la propaganda es a todos luces, magnífica.

Ha de ser un documental que tendrá treinta minutos de duración y en sus imágenes aparecerá el Camino con todos aquellos parajes que despiertan la curiosidad del turista. Hace días, el señor Morenés, representante especial del Ministerio de Información y Tu-

rismo en el Año Santo, con ocasión de acompañar al escritor norteamericano James Michener, nos dijo cosas interesantes acerca del Camino, de las que nos haremos eco próximamente. No dejó de realizar la convocatoria de este Concurso, que ha motivado el despidamiento del "Equipo 64".

Cerramos este breve Soportal,

en el que el lector ante una de las fotografías que recibimos, puede juzgar la "vista" de los realistas Méndez les irá informando de las impresiones obtenidas en la ruta, tarea que comenzará en la próxima semana.

SOCIEDAD

ENLACE BAAMONDE FERREIRO - BRIONES VARELA

En la tarde del día 12, ante el altar mayor de la iglesia parroquial de Santa Susana, profusa y artísticamente adornada, contrajeron matrimonio la bellísima señorita María Luisa Briones Varela, perteneciente a una aristocrática familia de amplio arraigo en Galicia, y el acreditado médico cardiólogo de Lugo, Dr. D. Angel Baamonde Ferreiro, de distinguida familia de El Ferrol del Caudillo.

La novia, que lucía vestido de raso blanco y velo de tul ilusión, entró en el templo a los acordes de una marcha triunfal, del brazo de su tío y padrino de ceremonia, Excmo. Sr. D. Pedro Barré de la Maza, Conde de Fenosa. El novio, de rigurosa etiqueta, daba el suyo a su hermana y madrina, señorita Elena Hipólita Baamonde Ferreiro.

Bendijo la unión el M. I. señor don Manuel Rodríguez y Rodríguez, canónigo lectoral de la S. I. Catedral de Lugo, y profesor del Seminario, quien ofició la Misa de velaciones y dirigió a los contrayentes una emotiva e inspirada plática.

Representó a la Ley el abogado don Raimundo Baamonde Ferreiro, hermano del novio.

Firmaron como testigos: D. Roberto Baamonde Ferreiro, D. Mariano Marcos Vilela, don Arturo Briones Varela, don José Ramón Briones Varela, don Guillermo Baamonde Ferreiro, don Luis Baamonde Ferreiro, don Edmundo Fraga Ferreiro, don Cesáreo Briones Varela, don José Varela Curbera, don Rafael Varela Curbera, don José María Aguilar Aguilar, don Cándido Varela de Lhalla, D. José Carregal Pérez, D. Manuel Rodríguez Castro, don Angel Varela Canedo y don José Pumiar Vázquez.

Asistieron a la solemne ceremonia distinguidas familias de Santiago, La Coruña, El Ferrol, Lugo y otras poblaciones. Después del acto religioso, los numerosos invitados se trasladaron al Hostal de los Reyes Católicos, en donde fue-

INSTITUTO «ARZOBISPO GELMIREZ»

Curso Preuniversitario

La Orden de 18 de septiembre publicada en el B.O.E. del 13 del corriente, autoriza a los alumnos del curso Preuniversitario con asignaturas pendientes, a matricularse en dichos asignaturas por enseñanza oficial o colegiada.

En su consecuencia se abre un nuevo plazo de matrícula que finalizará el 20 para los alumnos que estén en estas circunstancias.

VIAJEROS

Regresó de Barcelona, donde asistió al Congreso Internacional de Proctología, el cirujano santiagués, D. Gerardo Fernández Albor.

BAUTIZO

En la Parroquia de San Juan Apóstol (Iglesia de San Martín) ha recibido las aguas bautismales el niño que dio a luz la esposa de don Angel Ortiz Sierra (ella Olga Gippini Botana). Se le impusieron los nombres de Enrique José, siendo padrino por don Enrique Gippini Escoda y doña María de los Angeles Ortiz Sierra, de Vidán, abuelo y tía del nuevo cristiano.

HOY, EN EL HOSTAL

Concierto organizado por la Filarmónica

El galardonado cantante Melnard Kraak, ha renovado su vehemente deseo de actuar en Santiago, ciudad para él entrañable, después de haber permanecido en ella, durante el curso de "Música en Compostela", por lo cual la Sociedad Filarmónica acordó aplazar este concierto para hoy, Jueves, a las ocho menos cuarto de la

HORAS DE COMPOSTELA

Autobuses

Uno recuerda los autobuses que había en Santiago hace ya bastantes años. Enlazaban el centro con Rtojos y Conjo, tuvieron una vida efímera. Desaparecidos de plano, las vecindades se resignaban a subir y bajar, calle arriba o calle abajo, con la parsimonia de aquellos tiempos...

Hoy, todos nos percaíamos de ello, los autobuses son una necesidad. Es un servicio del que no se puede prescindir, porque a cada cual le acucia el tejol con la exigencia de las prisas. De ahí que alguna que otra vez, determinados sectores del extrarradio compostelano y juzares del medio rural, hagan llegar a "quien corresponde" la petición y el deseo de que se les atienda en cuanto a la implantación de servicios de autobuses que también a ellos depara la comodidad que otros tienen.

En los actuales tiempos, el autobús cumple un importante cometido de interés público. Bien que se lamentan las anomalías que a veces se producen en cualquiera de las líneas. Señal evidente que los usuarios utilizan ese servicio al modo que pudéramos llamar "artículo de primera necesidad".

Pues bien, después de estas consideraciones vamos a reproducir —para corresponder al ruego que nos hacen— un párrafo de la carta dirigida a nosotros y que firma "Vi-Mo-Rey":

"En nombre de los vecinos de Puente de la Rocha, Poza Real, Torrente y otros lugares de la parroquia de Conjo, recordamos a Vd. que hace dos años fue presentado en la Alcaldía un escrito firmado por seiscientos cabezas de familia, solicitando la ampliación del servicio de autobuses hasta el Puente de La Rocha. Aunque es un trecho corto, resulta descampado y bastante incomodo en tiempo invernal".

Efectivamente, en su día tuvimos también noticia que era deseo de aquel vecindario que la línea de Autobuses Urbanos llegase hasta La Rocha e incluso que hiciera "circunvalación" por Conjo.

Como es nuestro deseo atender a cada comunicante, hacemos esa referencia a la carta que nos fue dirigida y en la que el firmante recuerda la petición formulada a la Alcaldía. Hace de esto dos años.

José REY F. ALVITE

ACTUALIDAD UNIVERSITARIA

Exámenes de Grado de la Licenciatura en Derecho

Los ejercicios de Examen de Grado de la Licenciatura en la Facultad de Derecho, darán comienzo el próximo día diecinueve de los corrientes a las diez de la mañana.

CURSILLOS MONOGRAFICOS DEL DOCTORADO EN LA FACULTAD DE DERECHO

Hasta el próximo día 30 de los corrientes, está abierto el plazo de matrícula en los Cursos Monográficos del Doctorado en la Facultad de Derecho que se expresan a continuación:

- Primer cuatrimestre: "Las sustituciones fideicomisarias" por el Dr. Gullón Ballesteros "Aspectos procesales de la nueva Ley del automóvil" por el Dr. Miguel y Alonso. "Doctrina legal y precedente de la jurisprudencia" por el Dr. García Garrido.

COMENZO EL CURSO EN LAS ESCUELAS DEL MAGISTERIO

Los profesores y alumnos de las Escuelas del Magisterio han concurrido a una misa en la iglesia parroquial de San Fructuoso, con motivo de iniciarse las actividades docentes en aquellos Centros.

EL DIA DE LA HISPANIDAD

Con motivo del Día de la Hispanidad, entre el Rector de la Universidad y el Director General del Instituto de Cultura Hispánica se han intercambiado telegramas de felicitación, expresivos del apoyo que pueden prestarse ambas instituciones en relación con los estudiantes hispano-americanos.

Notas necrológicas

FALLECIMIENTO DE DOÑA BALBINA BLANCO DE CORTIZO En su casa de Prado - Lalín y confortada con los Santos Sacramentos, falleció ayer la bondadosa señora doña Balbina Blanco de Cortizo.

Cuando sobrevino el fatal desenlace, tras una enfermedad que puso a prueba las acrisoladas virtudes cristianas de la paciente, ejemplo de entereza de ánimo y resignación, rodeaban su lecho, su esposo, hijos y otros familiares.

El vecindario de Prado acogió con hondo sentimiento de pesar la triste noticia, que ha causado también profunda condolencia en Lalín y toda la comarca, donde la extinta era muy conocida y estimada. También las numerosas amistades que en Santiago tiene la familia Cortizo participan del sentimiento por tan irreparable pérdida.

Sumándonos al sentido duelo, por medio de estas líneas testimoniamos el pésame al esposo don Eliseo Cortizo Villanueva y a los demás familiares, en especial a sus hijos don Manuel Angel (abogado) y don Eliseo, médico, a quienes nos unen lazos de amistad.

INSTITUTO «ROSALIA CASTRO»

INSCRIPCION DE MATRICULA EN ASIGNATURAS PENDIENTES DEL CURSO PREUNIVERSITARIO

El Boletín Oficial del Estado de fecha 13 del corriente mes de octubre, publica la O.M. de fecha 18 de septiembre de 1964 por la que se autoriza a aquellas alumnas que en la convocatoria de septiembre última estuvieran suspendidas en una o varias asignaturas del curso Preuniversitario, a inscribirse como oficiales, colegiadas o libres, a su elección, en la asignatura o asignaturas pendientes tanto en los Centros oficiales de Enseñanza Media como en los Centros no oficiales. Estas alumnas tendrán de plazo, para inscribirse como oficiales en este Instituto para el curso 1964-65, hasta el día 19 del corriente mes de octubre.

VIDA RELIGIOSA

LA RELACION DE NUEVOS PARROCOS DE LA DIOCESIS

Probablemente mañana, será facilitada la relación de los nuevos párrocos de la Diócesis, que han tomado parte en el último Concurso General de Curatos.

Reciba todos los días EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA REMITANOS ESTE BOLETIN A Fregantiro, 29 SANTIAGO ó General Franco, 152 EL FERROL DEL CAUDILLO

Formulario for subscription: Calle..... Num..... Pueblo..... Ayto..... Desea suscribirse a EL CORREO GALLEGO a partir del día (firma)

PRECIOS DE LA SUSCRIPCION

Santiago y El Ferrol del Caudillo 45 Ptas. mes Resto de España..... 135 Ptas. trimestre

Inspección de Enseñanza Media del Estado Distrito Universitario de Santiago

INFORMACION PUBLICA

Doña María del Carmen Sanjuán Maristany, propietaria del Colegio de Enseñanza Media Masculino "ACADEMIA DAFONTE", sito en El Ferrol del Caudillo, provincia de La Coruña, calle de General Aranda, núms. 114-116, solicita la clasificación legal de dicho Centro como COLEGIO RECONOCIDO DE GRADO SUPERIOR adscrito al Instituto Masculino de El Ferrol del Caudillo.

Lo que se hace público de conformidad con lo dispuesto en los artículos 10 y 11 del Decreto de 21 de julio de 1955 ("B. O. del E." del 11 de agosto), abriéndose un período informativo a partir de la fecha, que se cerrará el día 17 del próximo mes de noviembre.

El expediente podrá ser examinado, a las horas de oficina, en esta Inspección de Distrito, calle República de El Salvador, núm. 1, segundo, izquierda, Santiago, donde deberán presentarse por escrito, dentro del mismo período, las reclamaciones a que hubiere lugar.

Santiago, 14 de octubre de 1964. El Inspector Jefe de Enseñanza Media del Distrito, F. Daniel Bescansa Alez.

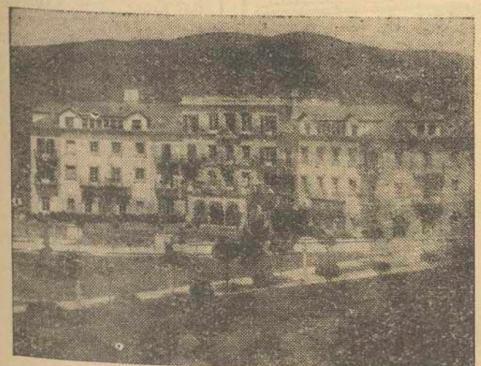
LA ALIANZA FRANCESA ORGANIZA UNA EXCURSION A PARIS

La Alianza Francesa de esta ciudad organiza una excursión para pasar el fin de año en París.

La expedición saldrá el 27 de diciembre y estará de regreso el 5 de Enero.

Sanatorio Nuestra Señora de la Esperanza

De las Hermanas de la Esperanza Director: Dr. Luis Sánchez Harguinday MEDICINA Y CIRUGIA - ESPECIALIDADES



Santiago de Compostela

Zona Sur-Residencia

Teléfonos: 2305 - 2306 - 3001 Dirección: 1334

Pensiones de varias clases incluidas las de tipo económico

NOTA: Para informes diríjase a cualquiera de los teléfonos

BUTANO
a los tlf's
1664 3097
Comercial MATEO

EN JUNIO DEL AÑO SANTO
Se celebrará en Santiago el Congreso Nacional de Cirugía

Dentro de la primera quincena de junio del año próximo, se celebrará en esta ciudad el Congreso Nacional de Cirugía, que organiza la Asociación Española de Cirujanos. El Congreso durará tres días y uno de los actos, al margen de las sesiones científicas será una peregrinación al Sepulcro del Apóstol.

UNA PLAZA PORTATIL DE TOROS
Se insiste en el proyecto de instalar en Santiago una gran plaza portátil para celebrar en la primavera y verano del Año Santo, festivales taurinos.
Hace días vino a nuestra ciudad un empresario taurino que estudia la posibilidad de establecer tres plazas de ese tipo en otras poblaciones de las provincias de La Coruña entre ellas Noya.
Nos ha prometido, caso de prosperar sus gestiones, una información detallada al respecto.

METROPOL
— HOY —
DIVERTIDISIMO ESTRENO
UN CURSO COMPLETO DE COMICIDAD, PICARDIA Y REGOCIJO, EXPLICADO POR UN CATEDRATICO DEL HUMOR
PETER SELLERS
EN UNA DELICIOSA Y CHISPEANTE CINECOMEDIA

PETER SELLERS
MAI ZETTERLING
VIRGINIA MACKELL
RICHARD ATTENBOROUGH
Juego para Dos
(ONLY TWO CAN PLAY)
CON INTERESANTISIMOS FILMS
DIRECCION: SIDNEY GILLIAT

(MAYORES DE 18 AÑOS)

GACETILLAS LOCALES

ASAMBLEA REGIONAL DE LA JUVENTUD OBRERA CATORICA

Tuvo lugar en nuestra ciudad la Asamblea Regional de los dirigentes de la Juventud Obrera Católica.
La presidió don Antonio Alberdi, de Madrid.
Los reunidos trataron cuestiones relacionadas con la organización y futuros proyectos.

ABUNDANCIA DE PERDICES Y CONEJOS EN LOS MONTES COMPOSTELANOS

La temporada de caza en los montes del término municipal es a comentar de los que practican el deporte de Diana extraordinaria.
Ha superado la de temporadas anteriores.
Concretamente se observa en Reconco (Berdín) en Brins y en

la zona norte del Pedroso (Fontecoba), o sea en la parte que no alcanzó el voraz fuego registrado hace meses, gran abundancia de espáñoles cinegéticos (perdiz y conejo).
Los precios en la Plaza de Abastos son: conejo pieza, 50 pesetas; y perdiz 60. Se ha cotizado la liebre a 75 pesetas.

VOLVERAN A ASISTIR A LA MISA DEL GALLO UN CENTENAR DE TURISTAS ALEMANES

Nos informaron en el Hostal de los Reyes Católicos que entre los 300 turistas alemanes de la motonave «Berlín» atracada anteayer en La Coruña y que visitaron nuestra ciudad, figuraron algunos que en diciembre del pasado año asistieron a la Misa del Gallo oficiada en nuestra Catedral.
Tanto les impresionó, que se

proponen volver el 24 del último mes del corriente año, formando parte de la expedición por lo menos de un centenar de compatriotas suyos, que desembarcarán del mismo navío también en el puerto de la capital de la provincia.

50.000 DUROS, COBRO JAMES MICHENER POR UN REPORTAJE

Nos han informado que el famoso escritor norteamericano James Michener, huésped hace unos días de Santiago, ha cobrado por un reportaje 50.000 duros.
Se trata de una de las mejores plumas norteamericanas, que cada vez cuenta con más lectores en Europa. Ha escrito una docena de novelas de las cuales ocho o nueve han sido llevadas al cine.
Mr. Michener, además de cultivar la literatura de ficción es un historiador eminente. En este campo sus principales obras son una Historia de Corea y otra de China. Es autor también de la primera historia escrita de las Islas Haway.

FUE JUBILADO UNO DE LOS PRIMEROS CICLISTAS DE LA POLICIA MUNICIPAL

Recientemente y por la Permanente Municipal, ha sido concedida la Jubilación, al cabo de la Policía Urbana, don Manuel Domínguez de la Torre, que fue uno de los dos primeros ciclistas al crearse esta sección.
Llevaba 43 años de servicio.

AGENDA DEL DIA

Aeropuerto Nacional de Santiago

Servicios aéreos de Iberia dentro del mes de Octubre:
Martes y Sábados.— Línea Santiago-Madrid, vía Vigo:
Sale de Santiago a las 12.30. Llega a Madrid a las 15.05.
Jueves y domingos.— Línea Santiago-Madrid (directo): Sale de Santiago a las 13.30. Llega a Madrid a las 15.05.
Los martes y sábados se admite pasaje desde Santiago, tanto con destino Vigo, como con destino Madrid. Los jueves y domingos, Vigo acepta transporte tanto con destino Santiago como con destino Madrid.

Para Madrid (directo), jueves y domingos, a las 13.30.
Para Bilbao, martes y sábados, a las 14.55.
Para Santander, jueves, a las 14.75.

NOTAS DEL AEROPUERTO

Durante el día de ayer, el avión militar destacado en nuestro Aeropuerto para efectuar maniobras con la Artillería de Pontevedra y Ferrol, efectuó dos servicios de mañana y tarde.

terán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche, las farmacias de:
Rúa de San Pedro, 61, Teléfono 2349, D^a Antonia Ferrín Moreiras.
Rúa del Villar, 54 Tel. 1229 D^a Emilia Alvarez Alvarez.
Av. República Argentina (Ramírez) Tel. 3698 D^a Aurelia Costas Cancuna.
A partir de las once de la noche corresponde:
Doña Irene Regueira Lois,

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS
Carmen Isabel Peman y Pérez.
Ramona Lojo y Ríos.
Ramiro Vázquez y Balboa.
María Teresa Barreiro y Antelo.
María del Pilar Porto y Novo.
Aurelio Lema López.

DEFUNCIONES

Fernando Ares Santiso, de 56 años.
Manuel Tojo Calvo, de 35 años.
María de los Dolores Mora Becarria, de 50 años.
Ramón País Míguez, de 58 años.
Diego Rodríguez Vázquez, de 73 años.
Rosalia Hombre Noya, de 61 años.
María Luisa Vieites Otero, de 46 años.

FARMACIAS DE GUARDIA

Durante esta semana es-

Listín telefónico

Bomberos, 1010
Casa de Socorro, 1429
Guardia Civil, 1216
Policia, 1110
Guardia Municipal, 1678
Taxi (Servicio nocturno), 1678.

VITTORIO GASSMAN Y JEAN LOUIS TRINTIGNAN
¡¡Dos actores geniales para una película extraordinaria!!

PREMIADA
EN CUANTOS FESTIVALES HA SIDO PRESENTADA
¡UNA OBRA MAESTRA DEL CINE!

¡¡ LA SENSACION...
¡¡ LA SORPRESA de la TEMPORADA...!!

LA ESCAPADA
(IL SORPASSO)
VITTORIO GASSMAN
PRIMER PREMIO DE INTERPRETACION EN EL FESTIVAL DE MAR DEL PLATA
DIRECTOR: DINO RISI

¡El film que está batiendo en Europa todos los records de carcajadas!

— HOY —
GRANDIOSO ESTRENO en el CINE YAGO
Para mayores de 18 años

NAUFRAGIO DE UN MERCANTE HOLANDES
La tripulación está a salvo

NAPOLIS, 14. — Un mercante holandés, que embarrancó, contra las rocas de la bahía de Nápoles a consecuencia del temporal, se ha hundido en las primeras horas de hoy. Los 40 miembros de la tripulación se encuentran sanos y salvos.
El mercante «Doris» con matrícula de Amsterdam, se dirigía a este puerto cuando fué sorprendido por unas enor-

mes olas, y vientos de fuerza ocho.
Los equipos de salvamento que acudieron al lugar donde el «Doris» había embarrancado lograron rescatar a todos los tripulantes excepto al capitán y algunos oficiales, los cuales prefirieron quedarse a bordo. Sin embargo, cuando el capitán comprobó que era imposible salvar el buque, decidió abandonarlo con sus compañeros momentos antes de que se hundiera. — (Efe).
PESQUERO HUNDIDO EN EL LITORAL COREANO
S E U L, 14. — Un pesquero con treinta hombres a bordo ha naufragado frente a las costas de Corea del Sur y se teme que hayan muerto 23 personas. — (Efe)

UN RELATO APASIONANTE, CON MAS AVENTURAS QUE EN CIEN PELICULAS JUNTAS

EL HOMBRE DE RIO

Interpretada por el autor más popular del cine europeo

JEAN - PAUL BELMONDO
con FRANCOISE DORLEAC - JEAN SERVAIS

El humor, el ingenio y la intención del cine francés al servicio de un dinámico y divertido film de aventuras sin precedentes

EN TECHNICOLOR Autorizada mayores

MAÑANA: EMOCIONANTE ESTRENO en **PRINCIPAL**

EL ENIGMA DE CUATRO BALAS QUE PARARON EL LATIR DE UN CORAZON

¡¡Un «western» inolvidable que a lo trepidante de su acción une todo el interés de un film policíaco — EN EASTMANCOLOR —

CUATRO BALAZOS

FERNANDO CASANOVA - PAUL PIAGET - BARBARA WELLI - AGUSTIN NAVARRO

— MAÑANA —
GRANDIOSO ESTRENO EN **CAPITOL**
Mayores 14 años

Cartelera

PRINCIPAL
HOY: 5:45 — 8 y 11
Últimas exhibiciones
La inmortal zarzuela del Maestro Bretón, convertida en un film sorprendente y genial
«LA VERBENA DE LA PALOMA»
Conchita Velasco
Vicente Parra
Miguel Ligero
Eastmancolor (Mayores 18 años)

CAPITOL
HOY: 5:30 — 8 y 11
Últimas exhibiciones de la divertida película
EL PROFESOR CHIFLADO
En technicolor
Creación del famoso cómico JERRY LEWIS
Para todos los públicos

METROPOL
HOY: 5:45 — 8 y 11
Divertido estreno
Una chispeante comedia que rebosa picardía y humor
«JUEGO PARA DOS»
Graciosa creación de Peter Sellers
Mal Zetterling
(Mayores de 18 años)

YAGO
HOY: 5:30 — 8 y 11
Extraordinario estreno de la obra maestra del cine
«LA ESCAPADA»
(Il Sorpasso)
Premio de dirección e Interpretación 1963
Vittorio Gassman
(Para mayores de 18 años)

SALON TEATRO
HOY, en sesión continua Presenta
«CARTA A UNA MUJER»
Pases a las 4, 7'15 y 10'15 Y
«SUENO DE AMOR» en Technicolor
Pases a las 5'15 y 8'30 (Mayores 16 años)

AVENIDA
HOY: 4 — 6 y 8
Últimas exhibiciones de la incomparable película
«LOS TRES CABALLEROS»
en Technicolor
La obra maestra de Walt Disney
(Para todos los públicos)

La fiesta de la Hispanidad en La Mahía

Ames. — (De nuestro correspondiente Maximino Castañeras). Con diversos actos fue solemnizada la fiesta de la Hispanidad en La Mahía. Organizado por el Ayuntamiento se celebró en la parroquia de Bugallido una sesión dedicada a la Hispanidad en la que participó la presidencia del Alcalde y Jefe local del Movimiento de Ames, don José Lorenzo Puente. En el transcurso de la citada sesión hicieron brillante uso de la palabra el sacerdote don Casimiro Cubela y el maestro don Santiago Fernández Rivas, gracias a su iniciativa en esta fecha fue entronizado Cristo Rey en las escuelas de Bugallido, en un acto que resultó muy emotivo.
Merece también comentario la reunión que con carácter extraordinario celebró en esta jornada la popular Peña mi Tierra, que a las dos de la tarde celebró una comida de confraternidad, a la que asistieron destacadas personalidades mahienses y de Santiago de Compostela.
A los postres de la citada comida pronunciaron discursos el Presidente de La Peña Tierra, que destacó los lazos que unen a España y a las tierras de América.
Se cerró el acto de la Peña «Mi Tierra» con una extraordinaria intervención del joven compostelano don José Luis Bernal, que puso agradablemente broche a una gran jornada que vivió La Mahía con motivo de la Fiesta de la Hispanidad.

RINCON AMENO

AL NACER

La dama se detuvo ante el mendigo y le dió una limosna...

USELOS, POR FAVOR

A la mujer le resultaba difícil aprender a conducir y el director de la escuela resolvió enseñarle por su cuenta...

LA OTRA

Una dama y un caballero en un comercio elegante. La dama quiere un abrigo de pieles...

Después de todo es el señor quien paga. Si usted le proporciona hoy alguna economía...

La dama responde friamente: Tiene usted razón, pero es el caso que la otra soy yo.

SIN AMIGOS

En Madrid, un comerciante del centro susurra a una cliente: Ve aquel joven que va por la acera?

NOTICIAS

CON

ESTRAMBOTE

PEINADOS.



PARIS: «El más famoso de los peluqueros de señoras, dice que este mes abrirá una peluquería y sala de peinado para los hombres...

Entre moda masculina con desfile de modelos y el cuidar con tales celos del peinado con gomina...

Bien está no ir a la moda do hace tres siglos; empero, este año tan honjero para algunos, incomoda la exclusión de moda...

¿Que pretende ahora el famoso peluquero de la Francia? ¿Que invención de extravagancia le amenaza al más juicioso?

Don Ripio

La gigantesca presa de Aldeadávila

FRANCO y AMERICO THOMAS inaugurarán pasado mañana el mayor aprovechamiento hidroeléctrico de Europa Occidental

ALDEADAVILA de la Ribera, pueblecito de la provincia de Salamanca, con poco más de 2.000 habitantes...

CENTRAL ELECTRICA SUBTERRANEA

La maquinaria del salto está constituida por seis turbinas del tipo "Francis", de eje vertical, con una potencia de 170.000 kilovatios...

raza, para instalar una auténtica ciudad eléctrica, con sus galerías, celdas de servicio, cavernas para transformadores...

COLABORACION HISPANO-PORTUGUESA EJEMPLAR

La colaboración entre los técnicos portugueses y españoles ha sido total y ejemplar, como algún técnico extranjero la ha calificada...

El salto de Aldeadávila, con su impresionante magnitud, es una prueba del tesón y voluntad de dos pueblos que viven en paz y orden...

CRISTOBAL DEZA BARRIO

Especialista diplomado por oposición en Garganta, Nartiz y Oldos. Jefe de Clínica del Hospital de Marina.

LA BOLSA

MADRID

La sesión de ayer tuvo peor tendencia que la anterior. El volumen de negocio se redujo. El corro Bancario estuvo bastante entonado...

BARCELONA

La sesión de Bolsa de ayer, fué de tono desanimado y con poca actividad en todos los corros, pocas operaciones y diferencias notables...

BILBAO

La sesión de Bolsa de hoy no ha modificado la tendencia ya demostrada en jornadas anteriores. Ha transcurrido la misma en ambiente desanimado...

BANCO HIJOS DE OLIMPIO PEREZ Fundado en 1847 CENTRAL, Santiago - Cervantes, 15 AGENCIA URBANA, Gial. Mola, 8 Sucursales: VILLAGARCIA ... MUROS

COTIZACIONES FACILITADAS POR EL MISMO BANCO

Table with columns for Bancos, Monopolios, Navales, Químicas, Metalúrgicas, Alimentación, Inmobiliaria, Minerías, and Varias, listing various companies and their stock prices.

Impresión en Arenys de Mar, por la desaparición en el Atlántico, de la escritora Hellene Smith

BARCELONA, 14. — La escritora norteamericana Hellene Smith, a la que se da como perdida en el Atlántico después de haber chocado su yate "Visa"...

Hellene, que tiene escritas varias novelas, y su marido se proponían hacer la travesía del Atlántico, para lo que venían haciendo preparativos desde el pasado mes de enero...

El matrimonio era muy apremiado en Arenys de Mar, donde la noticia del accidente ha causado dolorosa impresión.

Lora Tamayo inauguró la sala del Museo Arqueológico Nacional

Donde se exhibe la reproducción del techo de la Cueva de Altamira

MADRID, 14. — El Ministro de Educación Nacional, D. Manuel Lora Tamayo, acompañado del Director General de Bellas Artes, don Gratiano Nieto...

El acto fué presidido por el presidente de la Casa de Galicia, D. Ramón Rodríguez, con la asistencia del nuevo cónsul-general de España en Nueva York, D. Manuel Alabart.

Commemoración del Día de la Hispanidad en la Casa de Galicia, de Nueva York

NUEVA YORK, 14. — (Del correspondal de Efe). — Del motivo del aniversario del descubrimiento de América, en la York, se ha celebrado una cena-baile, organizada por el propio Centro regional español...

Las mismas sociedades que contribuyeron al esplendor del acto, con motivo también del día de la Hispanidad, depositaron coronas en el monumento a Cristóbal Colón en el Central Park...

M. DE ACOSTA MEDICO CIRUJANO Partos y enfermedades de la mujer Altamira, 3. Teléfono, 1290 SANTIAGO

ALMANAQUE

SANTORAL

Jueves, 15 de octubre Stos.— Teresa de Jesús, vg. Bruno, ob.; Tecla, Fortunato, Agileo, mrs.

Sale el Sol a las 6,28 Se pone a las 17,33

CUPON DE CIELOS

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado el núm. 480

PROGRAMA DE LA TV

LA hora de elegir un televisor "PANTALLA NEGRA" General Electric "DAVINA"

JUEVES, 15 DE OCTUBRE

PROGRAMA DE SOBREMESA

- 1,00 Avance de telediario. 1,03 Barco a la vista. 1,30 El mundo en que vivimos. 2,00 Juegos Olímpicos. 2,50 En antena. La música. 3,00 Telediario. 3,20 Punto de vista. 3,30 El viajante de Dios. 3,50 Revista para la mujer. 4,00 Final.

PROGRAMA INFANTIL

- 4,01 Chavales. 5,00 Final.

PROGRAMA ESPECIAL

- 5,01 Juegos Olímpicos. 6,00 Resumen Juegos Olímpicos. 6,15 Final.

PROGRAMA CULTURAL

- 7,00 Avance de telediario. 7,03 Inglés para todos. 7,30 Temas de nuestro tiempo. 7,55 Información cultural.

PROGRAMA DE NOCHE

- 8,00 Supercar (telemovie). 8,30 Adelante el inventor. 9,00 Tengo un libro en las manos. 9,30 Fiesta brava. 9,45 Telediario. 10,00 El programa de mañana. 10,03 Sorteo extraordinario de la Lotería de la Cruz Roja. 11,00 Juegos Olímpicos. 12,00 Telediario, despedida y cierre.

CRUCIGRAMA

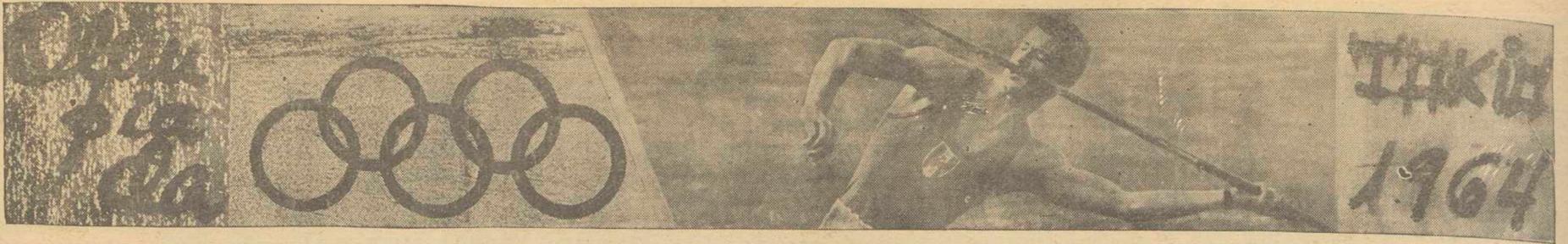
Grid for a crossword puzzle with numbers 1-10 and letters L, P.

HORIZONTALES: 1.— Ultimarran. 2.— Cubréselo. 3.— Nombre de varón. 4.— Símbolo del ruteno. 5.— (al rev.) Furia. Hablar en público. 6.— Hongo. Miembro de algunos animales. 7.— El primero un algo. 8.— Eludan. 9.— Apóyalas. 10.— Deja la casa.

VERTICALES: 1.— Conjucción latina. Poco más o menos. Prep. insep. 2.— Coche ligero inglés. 3.— Nota.— Ciudad de Holanda. 4.— Abren el apetito. 4.— Moneda de bronce romana.— Copla canar. 5.— De esta manera.— (al rev.) Tostón. 6.— Jubilase. 7.— (al rev.) Onda.— Contracción.— (al rev.) Jefe entre los tartaros. 8.— Lago del Sudán.— Marcharán.— Siglas comerciales.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.— Casamata. 2.— Acosaran. 3.— Alisar. 4.— Ir. 5.— Tac.— Taco. 6.— Agil.— Ros. 7.— La. 8.— Párale. 9.— Caravela. 10.— Amasales. VERTICALES: 1.— Ca.— Atar.— Ca. 2.— Acá.— Ag.— Pam! 3.— Solicitara. 4.— Asir.— Ras. 5.— Mas.— Lava. 6.— Arañales. 7.— Tar.— Co.— Ele. 8.— aN.— Po.— so.— As.



LA JORNADA DE AYER

El norteamericano BILL MILLS ganó la Medalla de Oro en la carrera olímpica de los 10.000 metros

El atleta norteamericano Bill Mills ha ganado la Medalla de Oro en la carrera olímpica de 10.000 metros batiendo el record olímpico con el tiempo de 28 minutos y 24 segundos y 4/10.

La medalla de plata se la ha adjudicado Mohammed Gamoudi, de Túnez, con 28-24-8 y la de bronce el australiano Ronald Clarke, con 28-25-8.

JABALINA

Pauli Nevala, Finlandia, se ha proclamado campeón olímpico de lanzamiento de jabalina, con 82,66 metros. Gena Medalla de Oro.

En segundo lugar con medalla de plata el húngaro Gergely Kulcsar con 82,832 y ha sido tercero medalla de bronce el ruso Yan Luis, con 80,57 metros.

OTROS RESULTADOS

NATACION

El norteamericano Roth ha mejorado el record mundial olímpico de los cuatrocientos estilos masculinos con 4'45"4/10 obteniendo Medalla de Oro; el norteamericano Saari con 4-47-1 record mundial olímpico logra Medalla de Plata y el alemán Hütz 4-51-0 record olímpico, la de Bronce.

La clasificación de la prueba de natación individual del Pentathlon Olímpico es la siguiente: Jansson, de Suecia 3-45-2, 1.075 puntos; Jurefett de Suecia 3-46-2 con 1070; Liljenwell, también de Suecia 1055. Por equipos: Suecia, Rusia y Gran Bretaña. La general es, Rusia, Estados Unidos y Hungría.

Dick Roth, de Estados Unidos, ha vencido en la prueba de los cuatrocientos estilos individual batiendo su propio record mundial con 4-45-4 (nuevo record olímpico). Se adjudica la Medalla de Oro.

La clasificación final de los cuatrocientos estilos individual es Roth, Estados Unidos, 4-45-4 record mundial y olímpico. Medalla de Oro; Saari, Estados Unidos, 4-47-1 de Plata y Hütz de Alemania, con 4-51-0 de Bronce.

Asimismo, el equipo norteamericano ha batido las marcas mundiales y olímpica en relevos cuatro por cien estilos con 3-33-2 logrando la Medalla de Oro. Alemania obtiene la de Plata con 3-37-2 y Australia la de Bronce con 3-39-1.

WATER POLO

Semifinales: Hungría 6 y Holanda 5; Rusia, 2 e Italia 0; Rumanía, 5 y Alemania, 4.

ESGRIMA

Egon Franke, de Polonia, vence en florista, masculino y se adjudica Medalla de Oro. La de Plata la obtiene el francés J. C. Magnan, y la de Bronce, el también francés, Reveneu.

BALONCESTO

Rusia 83 y P. Rico 63; Italia 66 y Canadá 54; Japón 53 y Hungría 41; Yugoslavia 73 y Perú 64 Estados Unidos 83 y Uruguay 28.

BALONVOLEA (masculinos)

Checoslovaquia 3 y Bulgaria 2; Estados Unidos 3 y Corea 2; Hungría, 3 y Japón 0. (Femeninos) Japón 3 y Corea cero.

Septima serie: 1.— D. A. Schlander, Estados Unidos, 4-15-8 (Nuevo record olímpico). 2.— Wood Australia, 4-16-2. 3.— M. G. Svensson Suecia, 4-24-6.

Se clasifican para la final los ocho mejores tiempos.

PRIMERAS SEMIFINALES DE 200 METROS BRAZA MASCULINO

TOKIO, 14. (Alfíl).— En la prueba de Natación de 200 metros braza, masculinos se han dado los resultados siguientes:

Primera semifinal: 1.— C. A. Jastrenski, E.E.U.U., 2-32-1. 2.— W. R. Anderson, E.E.U.U., 2-32-6. 3.— E. Henninger, Alemania, 2-33-7.

Segunda semifinal: 1.— Ian O'Brien, Australia, 2-28-7. Nuevo record olímpico. 2.— G. Propoykov, Rusia, 2-29-7. 3.— A. Tutakov, Rusia, 2-30-5.

ESTADOS UNIDOS OBTIENE TRES MEDALLAS EN SALTO DE TRAMPOLIN MASCULINO

TOKIO, 14. (Alfíl).— Clasificación de la final masculina de salto de trampolín:

1.— Ken Sitberger, Estados Unidos 159,90 puntos Medalla de Oro 2.— Frank German Estados Unidos, 157,83 Medalla de Plata. 3.— Larry Anderson, Estados Unidos, 143,677 Medalla de Bronce.

Carrera de Ciclismo por equipos España se clasificó en octavo lugar

TOKIO, 14. — En la carrera de Ciclismo Olímpico, contra reloj, por equipos, se ha registrado la siguiente clasificación:

- 1, Holanda, 2 horas, 26 minutos y 31 segundos, medalla de oro.
- 2, Italia, 2-26-55, medalla de plata.
- 3, Suecia, 2-27-11, medalla de bronce.

El equipo español se clasificó en octavo lugar, con un tiempo de 2-30-55. Estaba formado por José Ramón Goyeneche, José López, Mariano Díaz y Luis Pedro Santamarina, bajo la dirección técnica de Gabriel Saura. —(Alfíl)



TOKIO. — España se ha enfrentado en el primer encuentro de la competición de Hockey sobre hierba al equipo representativo de Holanda, finalizando el encuentro con empate a un tanto. Marcó primero España su gol en la primera parte, consiguiendo Holanda el empate en la segunda mitad. En la foto un momento del disputado encuentro. — (Foto EUROPA PRESS)

LA RAZON DE LA SINRAZON

Giera justifica los puñetazos del boxeador aragonés al árbitro húngaro «Los jueces del pugilismo olímpico se están cubriendo de gloria»

MADRID, 14. (De nuestra Delegación, por teletipo). Giera, crítico del diario "ABC" escribe una crónica en la que entre otros temas relativos a la Olimpiada de Tokio relata cómo y por qué el boxeador español Loren ha pegado al árbitro que giró la peca contra el pugilista chino.

El combate del pluma "Loren", celebrado en menos de la mitad de la tarde de ayer, se lo vamos a contar porque merece la pena. Tenía como rival a un chino, llamado Hung-Cheng Shu, y arbitraba el húngaro Sermer. En el primer asalto se manifestó Loren con plena inclusión y dominio del "ring" frente a una táctica de reserva del chino, con boxeo a la contra y, salvo una respuesta precisa de Shu, la impresión era favorable a Loren, pero pronto le llamó el árbitro la atención, sin que supiéramos por qué y segundos después le amonestó públicamente y pidió la oficialidad de la amonestación a los jueces, porque al girar el chino para esquivar un ataque franco y noble de Loren, le dio entre cuello y nuca. Y a los 52 segundos del segundo asalto, el árbitro detiene la pelea ante el asombro del público y da vencedor al chino por descalificación de Loren.

Como sería la indignación del boxeador aragonés por la injusticia que se dirigió al árbitro y le pegó una serie al cuerpo que estuvo a punto de tirar al torpe y malintencionado juez magyar.

El escándalo fue mayúsculo, pero el público ovacionó al español por que le consideró víctima de un "robo" de los que ya son habituales en el boxeo olímpico. Antes, a un cubano, le quitaron también la victoria, y después a un italiano, ídem de ídem.

Los jueces del pugilismo internacional se están cubriendo de gloria, Vicente Gil no podía defender la actitud de Loren, pero si señalar que en esta clase de fallos "lleva sobre mojado" y no se puede provocar a un pugilista con la impunidad de una injusticia notoria porque el boxeo pide muchos sacrificios a los jóvenes aficionados y un fallo erróneo desmoraliza y hace abandonar el boxeo. Sin ese arbitraje Loren habría vencido al chino.

Si mañana sucediera algo análogo en el combate de Barrera contra un alemán, tememos que ocurra ya algo irremediable. La decisión de Gil parece que será abandonar la F.I.B.A., que preside el inglés Russell y la posibilidad de crear otra asociación en la que estarán los países hispanoamericanos. De lo que no hay duda es de que el boxeo amateur no puede seguir en manos de unos ignorantes y cínicos arbitrajes.

OTRAS PRUEBAS

La jornada ha sido desafortunada para nuestros representantes

PRIMERA VICTORIA INDIVIDUAL ESPAÑOLA

Domingo Barrera venció a los puntos, al alemán Schmitt



Domingo Barrera



Fernando Aguilar

TOKIO, 14. (Alfíl).— El atleta español Fernando Aguilar optó por abandonar en la prueba de los diez mil metros.

El pugilista Domingo Barrera ha vencido por puntos al alemán Schmitt, en eliminatorias entre pesos ligeros del torneo olímpico. Es el primer triunfo indivi-

dual de los representantes españoles.

ROGELIO RIVAS OCTAVO EN 100 METROS

En la novena serie de la competición de los 100 metros lisos, el español Rogelio Rivas, se ha clasificado en octavo lugar, con un tiempo de 11-1.

Resultados de las competiciones de Natación

M. Ballesté se clasificó en 5.º lugar, en 100 metros mariposa (femenino)

TOKIO, 14. (Alfíl).— Resultados de las competiciones olímpicas de natación:

100 metros mariposa, femenino: 1 serie: 1.— K. Ellis, E.E.U.U., 1-07-8. Nuevo record olímpico. 2.— E. Takahashi, Japón, 1-08-4. 3.— J.A. Cogan, Gran Bretaña 1-10-8.

Segunda serie: 1.— Donna de Varona, E.E.U.U., 1-07-5. Nuevo record olímpico. 2.— M. P. Stewart Canadá, 1-09-9. 3.— K. Sato, Japón, 1-10-6.

Tercera serie: 1.— Ada Kok, Holanda, 1-07-8. 2.— E. M. Pyronhen Finlandia, 1-07-9. 3.— M. Rumenik, Canadá, 1-09-6.

Cuarta serie: 1.— Sharon Stouder, E.E.U.U., 1-07-0. Nuevo record olímpico. 2.— U. Noack, Alemania, 1-09-2. 3.— V. Yakovleva, Rusia, 1-11-2.

Quinta serie: 1.— G. M. Phillips G. Bretaña, 1-10-3. 2.— A. M. Cecchi, Italia, 1-10-3. 3.— H. Hustedte, Alemania, 1-10-5.

6.— M. Ballesté, España, 1-13-1 400 metros masculinos, estilo libre.— Primera serie: 1.— R. G. Windle, Australia, 4-21-6. 2.— H. Yoshimuta, Japón, 4-23-8. 3.— W. Kramer Alemania, 4-29-9.

Segunda serie: 1.— Roy Saari, E.E.U.U., 4-20-0. 2.— J. A. Glichris Canadá, 4-24-2. 3.— S. de Gregorio, Italia, 4-27-4.

Tercera serie: 1.— M.M. Nelson



MARIA BALLESTÉ

Estados Unidos, 4-19-9. 2.— J.K. Bentekoe, Holanda, 4-26-6. 3.— E. Novikov, Rusia, 4-30-0.

Cuarta serie: 1.— T. Yamaneke, Japón, 4-21-1. 2.— H. C. Rosen-dahl, Suecia, 4-23-5. 3.— R. B. Janks Canadá, 4-29-3.

Quinta serie: 1.— P. Phegan, Australia, 4-19-8. 2.— J. Katona Hungría, 4-24-7. 3.— T. Yamakago Japón, 4-27-8.

Sexta serie: 1.— F. Wiegand, Alemania, 4-17-2 (Nuevo record olímpico). 2.— S. Belits-Heinan, Rusia, 4-19-2. 3.— P. Lohnicky, Checoslovaquia, 4-28-9.

PULSO DE LA ACTUALIDAD

Por ALFE

DI STEFANO dice que no sabe

El todavía continúa siendo figura, pero la aureola se la está reduciendo. Naturalmente, la culpa no es suya sino del coro de conjunto. Los españoles no dan una a derechas y como consecuencia de ello, el juego de Di Stefano carece de la espectacularidad de antes. A pesar de que sigue marcando goles.

Hay equipos que no consiguen ascenderse el "centro", si se le quiere llamar así a los males del Español. Y por mucho que los de Sarriá ficharon, la situación no mejora.

Después de la derrota frente a Valencia, un periodista se acercó a Di Stefano, quien reconoció que se había jugado mal.

—¿No hay remedio para esto? —Inquirió el informador. —No me haga esta pregunta. —¿No es cosa suya? ¿De quién...? —Yo no tengo que ver nada en esto...

Sin duda recordaba las manifestaciones hechas por Didi, desde Brasil, cuando el Real Madrid dio al "Saca rubia" el cese.

Para que cuando llegue el momento —que llegará— no puedan decir lo mismo en el Español.

Pero KUBALA si...

En cambio —no faltaba

más!— Kubala demostró que sabía...

—Se perdió frente al Valencia porque hemos jugado mal. Afirmó que salía al campo con los jugadores que tenía disponibles, refiriéndose después a las que están enfermos o lesionados.

El "mister" españolista está-dió otras preguntas.

Momentos difíciles para algunos entrenadores

Tampoco a César le resultó grata la tarde del domingo en Valencia. El descalabro vino a refrescar aquel otro tropiezo de Las Palmas. Y conste que los hinchas barcelonistas no olvidaron aún el recuerdo malhadado de la jira por América.

Esta es una época mala para algunos entrenadores, que a sus conocimientos técnicos han de saber asociar unas dotes de habilidad y dialéctica para paliar errores...

Villalonga vió a los azulgranas... del LEVANTE

Como ustedes recordán, el seleccionador nacional señor Villalonga presenció el encuentro Levante-Barcelona.

Un día antes, alguien escri-

bió: "El seleccionador tiene verdadero interés en ver jugar a los azulgrana..." Y la cosa salió así, al pie de la letra, porque la coincidencia lo ha hecho posible: El Levante, que fué el mejor, viste esos mismos colores.

No quislo opinar de los blancos, que eran los barcelonistas. ¿A ver si ahora resulta que no les va ese tono de camiseta?

Ir a por todas...

Cundo jugó el Arsenal en Santa Isabel contra el Compostela, nosotros estábamos viendo en Cambados cómo pescaban mariscos. Era pesca de "arrastre", algo parecido a lo que hicieron aquí los arsenaleros, aunque sin conseguir los "dos ejemplares" de los puntos.

—¿Pero cómo fué eso...? —preguntamos a un torfo compostelano.

—Que el Arsenal vino a por todas... Y así se comportó toda la tarde. Comprenderá usted que en tales condiciones resulta muy difícil vencer a un contrario así...

La disculpa no vale, amigos. Si el Arsenal, económicamente modesto es un equipo "que va a por todas", el bien pagado Compostela está obligado a "ir por todas..." y por muchas más, cosa que hasta ahora no sucedió así.

Pero llegará el día... Tiene que restablecerse el ritmo aquel que tantos éxitos reportó al conjunto blanquiazul.

CAMPEONES DE LA MARINA



El ministro de Marina, Almirante Nieto Antúnez, entrega un trofeo al capitán del equipo del Departamento del Ferrol al finalizar los Campeonatos Deportivos de la Marina, celebrados en el estadio de la Ciudad Lineal. El equipo se clasificó el primero en los campeonatos. — (FOTOFIEL).

TIROS AL ANGULO

Rodrigo, entrenador del Fabril, desearía que contra el Racing jugase Igartua, Bellón y Sornichero. Es lógico; hay que reforzarse.

Con Igartua, Bellón y Sornichero, el Fabril saldrá derrotado igual. Al final dirá Rodrigo: "ni contigo, ni sin ti hay quien frene al Racing."

Nos alegraría que jugasen Igartua, Bellón y Sornichero; el partido sería más competido y la victoria más meritoria.

Y si lo prefieren, que manden a todo el Deportivo. Ya le ganamos una vez en la presente temporada. Admitimos toda clase de refuerzos. El Racing va a reforzarse convenientemente a principios de temporada.

El Fabril, en esta ocasión, traerá muchos refuerzos. Pero el Sr. Orellana se quedará en Vigo. Seguramente comentará con José la anulación de su magnífico gol de cabeza. El Sr. Orellana tiene una página en la historia negativa del Racing.

Nos explicaremos: La historia de un equipo son sus triunfos y derrotas conseguidas en buena lid. La historia negativa, son sus derrotas por injustas decisiones arbitrales.

En Lugo están un poco nerviosos ante los éxitos del Racing. Es lógico. Pero lo que ya no es lógico es que digan cosas como esta: "Larraz no juega en el Racing por una diferencia de dinero". No, señores; el "pibe" no juega porque está lesionado. Jugará el domingo. El Racing paga todos sus fichajes. El Racing no necesitará cambiar de nombre deportivo para dejar de pagar los fichajes y poder seguir jugando. El Racing es garantía, queridos amigos de Lugo. No se pongan ustedes nerviosos. No lancen su imaginación a volar. Calma, señores de Lugo, mucha calma y grandes dosis de serenidad.

Conclusión: Cabalgamos.

No se pongan nerviosos señores del Lugo. El sábado a la tarde juega ahí Bazán frente al R. T. R. Por favor no se pongan nerviosos. Y sepa a acoger bien la derrota.

En Ferrol, el domingo, a las doce, C. Arenal—Teucro. Otra victoria para los muchachos de Miranda.

Mundo y Platas están esperando su ocasión en partido oficial. Estos chavales, como jueguen un partido, serán titulares. Por ello hay que apretar; que hay mucha gente buena esperando la ocasión.

Las Peñas ya organizan las excursiones a Lugo y Santiago. Desde luego, irán muchos racinguistas a estos dos des-

plazamientos. Por lo menos, la taquilla está asegurada. De lo otro, ya hablaremos en su día. No gastemos la luz de nuestros faroles. Además no nos gusta abusar.

El Palco de la Prensa y Radio del Estadio será arregrado el próximo domingo. Ahcra ya podemos saber quien falta a los partidos, quien llega tarde, etc, etc. Antes, había mucha gente...

En donde no hay ningún apuro es en el Palco de la Prensa y Radio del Gimnasio, van solamente dos cronistas. Es una pena esta falta de ayuda al baloncesto.

Y nada más. Hoy, como jueves, es día de globitos. Y hablando de globitos, ¿qué pasa con "Los globitos de colores dominicales"?

EFE DE FERROL

Preguntas con respuesta Por KINSO

Tucho de la Torre se considera un jugador más en las filas del RACING

En nombres - dice - el equipo es excelente, pero eso no basta si no se lucha colectivamente

Los aficionados lo conocen. Se llama Antonio de la Torre Muñoz (Tucho); nació en Marín (Pontevedra), hace 25 años; está casado con una ferrolana y actualmente, juega en el Racing, como medio volante. —Mi primer contacto con el balón, fué cuando estudiaba en los Padres Paules, en Marín. —¿Qué edad tenías entonces? —Doce años. —¿Qué hiciste hasta los 18? —Estuve con mis padres en Venezuela. —¿Jugaste allí? —Sí. —¿Equipos? —Hispano, en categoría infantiles; semiprofesional en el Banco Obrero de primera categoría y Selección Nacional de Venezuela. —¿Cuándo regresaste a España? —En el año 1957, con 18 años cumplidos. —¿Primer equipo español como profesional? —Me fichó el Celta, que me cedió al Racing ferrolano durante la temporada 57-58. —¿Jugaste en el Celta al recuperarte? —Durante dos temporadas, en Primera y Segunda División. —¿Cuándo fuiste al Sevilla? —Finalizando la temporada 59-60. —Por qué no llegaste a jugar en el Sevilla? —Prefero no hablar de ello. —¿Pediste tú, tr al Atlético sevillano? —Sí. —¿Fueste titular en el Zaragoza? —Claro. —¿Cuándo dejaste de serlo? —Una rotura de fibras me tuvo inactivo tres meses. Al volver no me encontraba en condiciones y no podía rendir lo que quería. —¿Para qué has venido al Deportivo de La Coruña? —Eso mismo me he preguntado yo muchas veces.



Tucho de la Torre

—¿Qué sacaste en conducción? —Que ni sé cómo no he jugado, ni cómo una directiva que paga dinero a un profesional, no le da una satisfacción a los aficionados para catalogar al jugador. —¿Sientes disgusto con alguno de los equipos a que perteneciste? —En todos ellos entré y salté por la puerta grande. —¿Eres un rico del fútbol? —No tanto como algunos creen. —¿Satisfecho de haber vuelto al Racing? —Desde luego. —¿No desmerece jugar en Tercera a un profesional de tu clase? —El Racing es un equipo de Tercera circunstancialmente. Tiene excelentes jugadores y a un profesional, de más o menos clase, lo que le interesa es jugar. —Se dice que estás flojo físicamente. —Cada cual puede decir lo que quiera. Yo me encuentro mejor que nunca. —También se dice que eres apático con el balón en los pies... —Aquí se creen que yo tengo que hacerlo todo. —¿Qué crees tú? —Somos once y los once debemos jugar. —¿Te consideras un "fenómeno"? —Yo soy uno más, con mi clase. —¿Virtudes y defectos de Tucho de la Torre? —Como cualquier mortal; de todo un poco. —¿Es difícil jugar en Tercera? —Más que en Primera. —¿Sientes siempre de volante? —Normalmente sí. Pero también jugué de interior. —¿Te gusta tirar a puerta? —Me encanta. —¿Sueles marcar goles? —Sí. Ahora no sé qué me pasa que no acerbo. —¿Qué es un entrenador en un equipo? —Lo mismo que un capitán en un buque. —¿Una vez en el terreno de juego el jugador obedece las instrucciones del entrenador? —Normalmente sí pero siempre queda la improvisación del jugador. —¿A ti ¿qué te dió el fútbol? —Muchas amistades; una buena posición económica, nombre y la oportunidad de conocer a mi mujer. —¿Qué le diste tú? —Que sea el fútbol quien conteste. —¿Piensas retirarte pronto? —Todavía no me preocupa eso. —El día que lo hagas, ¿a qué te dedicarás? —Montaré un negocio. —¿Serás entrenador? —Tengo aprobado el primer curso regional. —¿Califica al Racing actual. —En nombres, un gran equipo. —¿Basta eso? —Los nombres, sin luchar, no son suficientes. —¿Ascenderemos esta temporada? —Nadie lo duda. —Bueno.

¡RACING, RA, RA, RA!

Cuando se juega al fútbol

El tropiezo del Compostela y Fabril dejó libre al Racing, con un partido menos, la cabecera del grupo, que ocupa mercedamente y que ya no debe soltar en toda la competición.

La clara victoria de Orreaga ha venido a demostrar que el equipo progresa y que juega, cuando las circunstancias son favorables, y práctica un fútbol que, por razón de lógica, tiene que ser muy superior al de cuantos integran la Tercera División gallega.

El Ferrol jugó en Orreaga en plan de equipo grande. Abrió sus líneas y atacó con ostensible poder, al no tropezar con la torpeza y embarullamiento de un contrario a la defensiva, que si bien no planteó alegremente el partido, sí dió oportunidad a que el Ferrol jugase y lo hiciera, como lo hizo bajo el efecto de equipo muy superior y de porvenir brillante.

Exactamente, al Ferrol, son éstos los equipos que mejor le van. Lástima que en la mente de la mayoría de los entrenadores, solamente impere la manía de no encajar goles, porque lo contrario nos brindaría la ocasión de presenciar excelentes partidos en nuestro estadio, y a los clubs, la oportunidad de hacer jugadores, cosa imposible de lograr con estas absurdas tácticas, que los vuelven torpes y privan al viril deporte de todo su sabor. Pocos equipos vendrán a nuestro estadio para jugar al fútbol. Posiblemente el Fabril será uno de los contados, porque, filial del Deportivo, le importa perfeccionar a sus elementos, aunque también le interesen los puntos.

Evidentemente, el fútbol ha perdido interés en todas sus categorías. Los aficionados, aun pagando más, no disfrutan de las emociones de antaño. Y de no ponerse remedio a tanto "libreto" y "pizarra" corre un grave peligro el fútbol, con toda la importancia que tiene y que, por las causas apuntadas, va en decadencia, con todas sus consecuencias.

Al quejarse el pasado lunes nuestro querido colega "Marathon" del daño que han causado al deporte balompédico sus principales protagonistas, ponía el dedo en la llaga.

Los motivos que dieron lugar a su acertado comentario, son sobradamente conocidos. Pero dándoles menos importancia, acaso se logre más.

KINSO

COPA DE EUROPA

Una moneda de diez dólares resolvió a favor del ANDERLECH su eliminatória con el BOLONIA

Juego insulso y de poca calidad

BARCELONA, 14 — Una moneda de diez dólares caída de cara por segunda vez ya que la primera lo había hecho de canto, y después de trescientos minutos de juego, ha determinado el paso del campeón de Bélgica, Anderlecht a la siguiente eliminatória de la Copa de Europa de Liga eliminatória el campeón italiano Bolonia.

El partido de desempate terminó con empate a cero tantos después de que en Bélgica ganó el Anderlecht por uno-cero y en Italia el Bolonia, dos-uno.

Asistieron al partido unas veintemil personas en su mayor parte belgas e italianos residentes en Barcelona o desplazados para presenciar el encuentro. Con sus gritos, banderas y pintorescos atuendos constituyeron la nota más destacada del encuentro.

Al saltar al campo los dos equipos fueron muy aplaudidos y el colegiado internacional español, Zariquiegui, los alineó así:

BOLONIA. — Negri; Furlanis, Janich, Pavinato; Tumburus, Fogel; Perani; Bulgarelli, Nielsen, Haller y Pascutti.

ANDERLECHT. — Trappenne; Heylen, Plaskie, Cornells; Cayuda, Lippens; Stockman, Durion, de Vrieni, Van Himst y Pils.

El primer tiempo ha sido de juego insulso y sin calidad, dadas las tácticas similares de los dos equipos, francamente defensiva. Se alternaron los ataques ante ambas porterías registrándose un buen tiro de Van Himst, que detuvo bien el meta italiano, seguido de un fallo de la defensa italiana que dió lugar a una estúpida intervención de Negri también en remate de Van Himst. Un avance individual de Nielsen con remate es detenido por el meta belga.

En el segundo tiempo el juego tuvo más vivacidad y los equipos disputaron de más ocasiones de

gol que no supieron aprovechar. A los 33 minutos a pase de Haller, Nielsen, solo ante la puerta, se precipita en el disparo y lanza la pelota fuera, malogrando la mejor oportunidad del equipo italiano. A los 36 es el Anderlecht el que pierde su gran ocasión, aunque no en jugada tan clara, lanzando la pelota lejos del marco el delantero centro de Vrieni en magnífico pase de Van Himst. En los últimos minutos, los dos equipos buscan con ahínco el gol decisivo y están a punto de lograrlo

asimismo en jugadas fallidas: un remate de Perani sale fuera por poco y un cabezazo de De Vrieni desde muy cerca lo detiene Negri con bastantes apuros.

Después de unos minutos de descanso, Zariquiegui ordena el comienzo del primer tiempo de la prórroga y los dos equipos muestran cansancio por lo que tienen que ser asistidos algunos jugadores que acusan la dureza del esfuerzo. No hay alteración en el marcador como en el segundo tiempo de la prórroga que se juega ya con luz artificial pues los dos equipos, totalmente agotados, no realizan ninguna jugada digna de mención, finalizando el encuentro y su prórroga con empate a cero.

El árbitro ante los dos delegados de los dos equipos, del presidente de la Federación Catalana y el delegado de la UEFA lanza una moneda de su propiedad, favoreciendo la suerte al equipo belga que pasa por tanto a la siguiente eliminatória ante el fútbol de sus seguidores.

Zariquiegui efectuó un perfecto arbitraje favorecido por la enorme deportividad de los dos equipos. — AMIL.

MADRID, 14. (Aldi).— Mañana jueves partirá para Río de Janeiro el que ha sido jugador de fútbol del S.F. Barcelona y Real Madrid, Evaristo de Macedo, con su esposa y tres hijos.

La marcha de Evaristo, es definitiva ya que el pasado sábado recibió de manos del tesorero del Real Madrid, don Luis de Carlos, un cheque por valor de un millón de pesetas, con cuya cantidad se ha mostrado satisfecho el jugador dándosele al mismo tiempo la libertad para que fichase por un club brasileño.

Si Evaristo de Macedo se hubiese quedado hasta el final de la presente temporada en el Real Madrid en que finalizaba su contrato el club además del millón de pesetas que le ha abonado, tendría que pagarle unas ochocientas mil pesetas más por conceptos de sueldos y primas.

SANATORIO NEURO-PSIQUIATRICO DEL

DOCTOR PABLO ARES FEAL

Robleda de S. Lorenzo 3 Teléfono 1606 CONSULTORIO: HORREO 24-26 Teléfono 1105 SANTIAGO

Toque de atención en la S. D. Compostela

Ayer hubo un amplio cambio de impresiones entre directivos, entrenador y jugadores

También fueron convocados los cronistas deportivos

El Calvo Sotelo, de Puentes de García Rodríguez, con su sensacional victoria sobre el Compostela en el Campo del Poblado, accionó el resorte del toque de atención a que ayer fueron sometidos entrenador y jugadores. Y que cuando se sometieron los miembros de la Junta Directiva. Incluso los cronistas deportivos hemos percibido «perfectamente» el timbrazo, pues también a nosotros se nos convocó —Prensa y Radio, en la esfera del deporte— al cambio de impresiones sostenido en los locales de la S. D., de la calle de las Huérfanas.

Total, y para no intrigar demasiado al lector: no pasa nada. Y no pasa, porque el entrenador y los jugadores del Compostela están suficientemente convencidos de que el «bache» observado se puede superar, el mismo criterio que comparten los rectores del Club y que nosotros los que seguimos de cerca al equipo, sabemos que en efecto pocas veces podía seguir andando «amanga por hombro» como sucedió en Puentes.

La Directiva, con su presidente doctor don Elisardo García Fernández y el Secretario General, doctor don Agustín Sixto Seco, recibió ayer por la tarde el informe verbal del entrenador Yayo acerca de aquel encuentro, cuyo resultado tanto contrarió a la afición santiaguesa (no tanto por la derrota como por la forma en que sobrevino), conversando luego con los jugadores. A continuación parlamentaron directivos y periodistas, y el tema fué centrándose en el momento actual del equipo, que si no fué todo lo satisfactorio que deseaba la afición, tiene, en cambio, base amplia para poder reverdecer las glorias de la anterior temporada. Los representantes de la Radio y de la Prensa consumieron turnos en el coloquio y

siempre para poner de relieve la entrega entusiasta a la causa futbolística compostelana. Estuvo presente también el entrenador Yayo, que permaneció en la Sala de Juntas después de que los jugadores y personal afecto al equipo escucharon la cordial palabra del Presidente y del Secretario General del Club, que les reafirmó la confianza de la Directiva en el papel a desempeñar, estimulándoles a desempeñar la serie de actuaciones que les depararon el título de campeones de Liga en la pasada temporada. El guardameta Joaquín y el medio volante Joaquín Alvarez expresaron en nombre de sus compañeros el espíritu de equipo que en realidad existe en la S. D. Compostela.

A lo largo de la diversa reunión de anoche en los locales de la S. D. Compostela hemos podido apreciar una completa identificación entre todas cuantas personas integran la ejemplar organización deportiva: Directiva, entrenador, auxiliares y jugadores. Los cronistas deportivos de Prensa y Radio fueron, como en temporadas precedentes, un eslabón más, un engranaje en el sistema mediante el cual el equipo compostelano se propone adquirir toda la preponderancia que en orden a su plantilla y dirección técnica le corresponde.

Esta información la esperamos con avidez, sin duda, la afición santiaguesa y se la ofrecemos con la mayor veracidad.

ALFE

EL COMPOSTELA CELEBRARA HOY PARTIDO DE ENTRENAMIENTO CON EL ESTRADENSE

Seguidamente los planes previstos por el entrenador, Sr. Yayo, hoy celebrará partido de entrenamiento a la plantilla de la S. D. Compostela. Tendrá como adversario al C. D. Estradense, un equipo que siempre ha resultado simpático a la afición local.

A lo largo del partido se efectuarán aquellos cambios que el «mister» considera más objetivos con vistas al partido de Liga del domingo próximo.

Acercos del entrenamiento a que nos referimos, la Directiva de la S. D. nos envió, con ruego de publicación, la siguiente nota:

«Para el partido de entrenamiento semanal que tendrá lugar hoy, día 15, a las cuatro y media de la tarde en el Estadio Municipal de Santa Isabel, tan sólo tendrán libre acceso los socios, previa

Loren, descalificado para toda su vida por pegar al árbitro

TOKIO, 14.— Valentin Loren, el púgil español que golpeó a un árbitro después de haber sido descalificado anoche en el torneo olímpico, fué expulsado para toda su vida del boxeo amateur y el entrenador del equipo suspendido por el resto de los Juegos Olímpicos.

La noticia fue dada por el coronel Russel, presidente de la Federación Internacional de Boxeo. Alfil.

ESPAÑA EMPATO A UN GOL CON LA UNION INDIA, EN HOCKEY

TOKIO, 14. (Alfil).— España ha empatado a un gol con la Unión India en partido de hockey correspondiente a la eliminatoria olímpica, grupo B.

En otros encuentros, Canadá venció a Hong Kong por 2-1; Alemania a Holanda por 1-0; Bélgica a Malasia, por 3-0.

EL EQUIPO ESPAÑOL CAUSO FUERTE IMPRESION

TOKIO, 14. (Alfil).— El equipo español de hockey ha causado una fuerte impresión durante su

presentación del carnet anual o recibo del mes de Octubre correspondientes.

Habida cuenta que se están realizando obras en el Estadio, la entrada al campo se efectuará únicamente por la puerta de grada.

«RECOPA»

El Zaragoza superó al equipo La Valetta (5-1)

ZARAGOZA, 14.— Real Zaragoza, cinco, La Valetta (de Malta), uno.

Alineaciones: Real Zaragoza: Cardona, Cortizo, Santamaría, Vileta, Pals, Enderiz, Canario, Santos, Marcelino, Sigi, Encontra.

La Valetta: Stivala, Attard, Gauzi (v), Williams, Mizzi, Vella, Calleja, Urpani, Connor, Zammit, gauzi (p).

Arbitró este encuentro el colegiado italiano, Sr. Regato, que no estuvo afortunado en las apreciaciones de las faltas.

Este encuentro correspondiente a la segunda vuelta de la eliminatoria de ambos equipos para la Copa de Campeones de Copa, se ha celebrado esta noche en el campo de La Romareda con asistencia de numeroso público, pese a lo desapacible del tiempo.

A los siete minutos de inicio del encuentro, y a la sa-

Universidad Laboral «Crucero Baleares», de La Coruña

Convocatoria de cursos de Formación Profesional

El Servicio de Universidades Laborales, en nombre del Fondo Nacional de Protección al Trabajo, convoca siete cursos intensivos de Formación Profesional para trabajadores, los cuales comenzarán el día 15 de Noviembre.

25 becas para la modalidad de Delineantes Navales, el cual finalizará el 15 de Mayo y que podrán aspirar a tomar parte los delineantes profesionales, oficiales de oficina técnica, Bachilleres generales, Bachilleres Laborales o Oficiales Industriales.

10 becas para la modalidad de Mecánicos Navales de 1ª y 10 becas para la de Mecánicos Nava-

les de 2ª, ambos cursos finalizarán el día 15 de Mayo y podrán tomar parte en el primero, los Motoristas Navales Profesionales y Mecánicos Navales de 2ª Clase y para el segundo curso, los Motoristas Navales profesionales, Oficiales Industriales y los Machilleros Laborales.

20 becas para repartir entre los cursillos I y II de Radaristas, los cuales finalizarán el día 15 de Mayo, y podrán tomar parte en los mismos los Bachilleres Laborales Oficiales electricistas y profesionales electricistas y electrónicos.

10 becas para la modalidad de Motoristas Navales, el cual finalizará el día 15 de Marzo y podrán tomar parte los que tengan nociones de motores, sepan leer, escribir y dominen las cuatro reglas aritméticas.

20 becas para la modalidad de Soldadura eléctrica y Oxiacetilénica, el cual finalizará el día 15 de Marzo y que podrán tomar parte los Oficiales Industriales, Bachilleres Laborales, oficiales de la industria y oficiales soldadores.

20 becas para la modalidad de Iniciación a la soldadura, que finalizará el día 15 de Marzo y podrán optar los que sepan leer, escribir y dominen las cuatro reglas aritméticas.

Todas estas becas están subvencionadas con cargo al Fondo Nacional de Protección al Trabajo y los cursos se realizarán en régimen de medio-pensionistas.

Los becarios tendrán una indemnización de cincuenta pesetas de jornal si fueran casados y de cuarenta si son solteros, más veinte pesetas por manutención en ambos casos. Se declaran expresamente compatibles las indemnizaciones de Seguro de Desempleo, con los jornales y demás emolumentos a que tienen derecho los alumnos para la realización de este curso. Además el aspirante como alumno, motivará su inscripción en el Seguro de Accidentes del Trabajo.

REQUISITOS

a).— La edad que se precisa es modalidad de Delineantes Navales de 18 a 35 años, excepto en las les que es de 18 a 25 años y el de Iniciación a la soldadura que es de 18 a 40 años.

b).— Se precisa estar en situación de paro forzoso, o de desempleo potencial o ocupación inadecuada.

c).— No hallarse imposibilitado permanente ni accidentalmente y no padecer defecto físico ni enfermedad que le impida seguir adecuadamente el curso.

d).— El plazo de solicitudes dará comienzo el día 15 de Octubre, y finalizará a las 12 horas del día 5 de Noviembre. El servicio de Universidades Laborales hará la

selección de las solicitudes y resolverá la convocatoria del 5 al 10 de Noviembre, comunicándose a los interesados. La fecha de incorporación será el día 15 de Noviembre.

e).— Para solicitar una de las plazas convocadas, es aspirante deberá cubrir una solicitud cuyo modelo será facilitada a través de La Universidad Laboral de La Coruña, Servicio de Universidades Laborales del Ministerio de Trabajo, en Madrid, Delegaciones Provinciales del Instituto Social de la Marina o en las Cofradías de pescadores; las cuales deberán ser enviadas a la citada Universidad Laboral en horas de oficina de 9 a 13. Deberán venir acompañadas de la documentación acreditativa referente a la edad, situación laboral, condiciones físicas y conocimientos culturales exigidos.

A los asistentes al curso, se les otorgará al finalizar el mismo un diploma de suficiencia o de asistencia, según la calificación que haya obtenido.

Sentencia por el robo de centenares de libros de gran valor, en la Seo de Zaragoza

ZARAGOZA, 14.— Ha sido dictada sentencia en la causa vista en la Sala de lo Criminal de esta Audiencia, en relación con la desaparición de centenares de obras de gran valor en la catedral de la Seo de esta capital. Aunque la sentencia no ha sido dada a conocer por haberse celebrado el juicio a puerta cerrada, en los medios forenses se asegura que de los cinco encausados ha sido absuelto el farmacéutico E.A.F. y condenados el comerciante italiano en libros, domiciliado en Barcelona, E.F. a ocho años de prisión y cinco millones de pesetas de indemnización; el portero J.S.M. a 4 años, dos meses y un día, y el bibliotecario don L.A.N. y su ayudante S.T.B. a dos años, cuatro meses y un día.— Cifra.

Anuncios en EL CORREO GALLEGO

EL PETROLEO DEL «POZO AYOLUENGO-1»

Dió comienzo su traslado a las instalaciones de la Campsa, en Santurce

BURGOS, 14.— Ha comenzado el traslado a Santurce, (Bilbao), del petróleo extraído del pozo «Ayoluengo-1» que se halla depositado en los tanques del mismo. El crudo es transportado a las instalaciones de la Campsa de dicha localidad vizcaína, iniciándose con dos camiones cisterna de doce mil litros de capacidad cada uno.

Ultimamente se creyó que el hidrocarburo sería, por fin depositado en la nueva estación subsidiaria de Burgos, pero, al parecer, no se ha hecho así, por que sus grandes depósitos no están aun acondicionados para recibir en debida forma el «oro negro».

Según noticias, ahora será vaciado, al menos, el primero de los tanques del pozo, cuya capacidad es de 160.000 litros, para terminar la continuación de las pruebas de producción.

En cuanto al pozo «Ayoluengo-2» se procede a trabajos de explotación para el establecimiento de otros dos tanques cisterna. Por otra parte, se ha efectuado en el mismo la en-

tubación y cimentación del pozo hasta el nivel de mil y pico metros a que llega la barrena. Si todo marcha bien en brevísimo plazo volverá el trío a entrar en acción, para acabar de perforar hasta el nivel de la capa petrolífera que se busca.

La instalación del nuevo tren de sondeo en el pozo «Ayoluengo-3» se realiza con toda rapidez, de tal forma que es muy posible que la perforación pueda iniciarse dentro de un par de días.—(Cifra)

Más de un millón de kilos de pimientos, estropeados por la lluvia, en Tudela

TUDELA, 14.— El agua caída en los últimos días ha estropeado más de un millón de kilos de pimientos en esta zona, por un importe de unos tres millones y medio de pesetas. Solamente en Tudela se han perdido 250 toneladas. A estas mermas hay que añadir la baja cotización experimentada en los precios por estas mismas causas, ya que al ofrecer el fruto menos garantías de conservación los fabricantes lo reciben con mayor reserva y a precios más baratos. En muchos casos se compran a 1,50 pesetas el kilo.—(Cifra)

COPA DE EUROPA DE CAMPEONES DE LIGA

El Real Madrid eliminó al Borklub

MADRID, 14.— (Alfil). Por cuatro goles a cero ha derrotado esta noche el Real Madrid al Boldklubben 1909 de Odense, en segundo partido de eliminatoria para la Copa de Europa. El Real Madrid ganó también el primer partido, en Odense, por cinco goles a dos, con lo que el resultado total es de nueve a dos, favorable al Madrid, quedando el equipo danés eliminado.

Unos 20.000 espectadores asistieron al partido, con temperatura baja. Arbitro: M. Boix, francés.

Alineaciones: Real Madrid: Araquistain; Isidro, De Felipe, Pachin; Zoco, Muller; Serena, Amancio, Grosso, Suárez y Gento.

Boldklubben: Aage; Hatwig, Eila-

sen, Rask; Nielsen, Jacobsen; Kahler, Hansen, Hastrup, Richter y Berg.

Se marcaron los goles: a los 9 minutos del primer tiempo, por Gento, a los 23, por Grosso. A los 32 minutos del segundo tiempo, por Amancio y a los 42 de esta parte, por Gento.

El partido ha sido un puro trámite para el Real Madrid, que ha dominado de punta a punta. Sin embargo, el público se ha mostrado disconforme con algunas fases del juego, porque los jugadores madridistas se empeñaron en llegar, regate tras regate, hasta la red con la pelota, sin decidirse a disparar a puerta.

Ha sido consecuencia esto del afán de lucimiento personal de los delanteros madridistas, ya que ninguna dificultad ofrecían ni el partido ni la resolución de la eliminatoria.

DR. JOSE MARIA MENGES
Especialista en enfermedades de la piel. Jefe de la Clínica del Hospital de Marina. Radioterapia Ultravioletas. Avda. del Generalísimo, 53-64. Teléfono 4269. Consulta de 12 a 1 y de 5 a 7.

Anúnciese en EL CORREO GALLEGO

Medallas distribuidas en la competición de Lucha

TOKIO, 14. (Alfil).— La distribución de Medallas en la competición de lucha es la siguiente: 67 kilos, Uetsake de Japón, oro; Akbas de Turquía, plata; Ibragimov Rusia, bronce; 63 Watanabe de Japón, oro; Ivanov de Bulgaria, plata; Jofashvili de Rusia, bronce; 78 Ogam de Turquía, oro; Sagard, Rusia, plata; Snaktaran de Iran, bronce; 70 Dimov de Bulgaria, oro; Klaus de Alemania, plata; Horiuchi, Japón, bronce; 87, Gardjev, Bulgaria, oro; Gungor, Turquía, plata. Brand, de B.E.U.U. bronce; 97 Medjev, de Rusia, oro; Ayik de Turquía, plata y Shifov, Bulgaria, bronce; superior a 97 Ivanitsky de Rusia, oro Djiber, Bulgaria, plata y Kaplan de Turquía, bronce.

Futbol y aparcamiento cerca de Riazor

Cuando se va para Riazor con motivo de un partido de fútbol, los encargados del tráfico lo hacen con su proverbial maestría, pero en cambio, en lo relacionado con el aparcamiento en las calles perpendiculares a la tribuna central, el suspenso es colectivo. ¿Cómo dejan aparcar en el medio de la calle y en doble fila? Como resultado, así pasó el domingo, los coches bien estacionados tuvieron que esperar lo suyo.

Afortunadamente en Riazor no hay problema de aparcamiento dado que hacia el Instituto y Observatorio caben unos cuantos centenares de coches más. Lo que pasa es que muchos aficionados quisieran llevarse el coche hasta el mismo asiento del campo, lo que nos parece muy bien, pero no es posible. Como consecuencia, sitúan el coche donde les dá la gana y lo ponen en el medio de la calle.

¿Cómo se consiente esto? Si quieren que su coche esté bien cerca de la puerta central lo lógico es que vayan antes, pero lo curioso es que los que taponan las calles son los que van tarde y no dejan salir a los bien estacionados.

Por falta de vigilancia no debe ser porque antes de comenzar los partidos venimos allí un número elevado de guardias municipales, y tampoco es culpable el «guardacoches» porque así ve aumentada su parroquia.

La solución es bien fácil porque hay sitio para todos.

H.

Biblioteca de Galicia

†
LA SEÑORA
Doña María Luisa Vieites Otero
Falleció en la madrugada de ayer, a los 46 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S. D. E. P.
Su esposo, don Manuel Rodríguez Reboredo (empleado de «Esteban Ceinos», S. L.); hijos, Alvaro (empleado de «Esteban Ceinos») y María Luisa; madre, Carmen Otero; hermanas, Peregrina y Concepción; madre política, Carmen Reboredo; hermanos políticos, tios, sobrinos y demás familia,
RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver hoy jueves, a las DOCE horas, a la Iglesia de San Francisco, donde se celebrará el funeral de «corpore inseputo» y seguidamente el traslado de sus restos mortales al cementerio de Santo Domingo, por cuyos favores anticipan gracias.
Casa mortuoria: Campo del Horno, 14.
Santiago, 15 de Octubre de 1964.
LA FAMILIA NO RECIBE.

†
LA SEÑORA
Doña Balbina Blanco de Cortizo
DESCANSO EN LA PAZ DEL SENOR, EL DIA 14 DE OCTUBRE DEL CORRIENTE AÑO, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS.
D. E. P.
Su esposo, don Eliseo Cortizo Villanueva; sus hijos, Manuel-Angel (abogado) y Eliseo «médico de Santa Marta de Ortigueira»; hijas políticas, Milagros Rubial Pedreira y Amalita Mato Miguez; hermanos, Ramona, Eduar do, Amalia (viuda de Riera) y Rogelio (ausente) Blanco Sánchez; hermanos políticos, Edel mirra Cortizo, Hermelinda Alvarez y Dolores Rodríguez; nietos, sobrinos, primos y demás familia,
PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan la asistencia a los funerales de «corpore inseputo», que por su eterno descanso, se celebrarán mañana, viernes, en la Iglesia parroquial de Bendito, a las ONCE de la mañana.
PRADO-LALIN, 15 de Octubre de 1964.

LA HISPANIDAD CELEBRA SU DIA



El ministro español de Asuntos Exteriores, entre los embajadores de Portugal, Sr. Da Cámara Pinto Coelho, y de Paraguay, Fabio da Silva, Capitán General de la región, presidente del Instituto de Cultura Hispánica en Vizcaya, en la Casa de Juntas de la histórica localidad vizcaína de Guernica, donde se celebró el Día de la Hispanidad, aniversario del descubrimiento de América. (FOTOFIEL)

La autoridad y el poder del cliente

Las empresas inteligentemente dirigidas saben que hoy es preciso plantear la acción comercial sobre la realidad de la demanda, sobre los deseos y opiniones de la clientela.

De ahí —dice una revista madrileña— la necesidad e importancia creciente de los estudios del mercado, de las encuestas sobre la clientela de la observación y análisis de los "hechos" que permitan extraer conclusiones para mejor poder servir las necesidades de "Su M. el Cliente".

Esto es precisamente lo que pretende conseguir una empresa nacional dedicada a la distribución de vehículos a motor. Hace algún tiempo ha realizado una encuesta y ahora, como decimos, se dispone a poner en marcha la Segunda Encuesta Nacional que irá dirigida hacia las empresas de autocares y autobuses, tanto urbanas como interurbanas de todo el país.

Probablemente en su día se conozcan los resultados de esta gran encuesta. De momento queda tan sólo constancia de lo que se pretende hacer y de la categoría que tiene el cliente, aunque en la mayoría de los casos no quiera concedérselo. El cliente es el que manda y como tal debe atenderse. De poco vale producir si la clientela no se presenta, bien porque no se quiere nada con ella o porque ésta no puede hacerle frente al elevado costo de los productos.

Grave situación de la economía turca, a consecuencia de la crisis de CHIPRE

La economía griega no marcha mucho mejor

ATENAS.—(Crónica especial de la Agencia FIEL,

Si hay que creer a los dirigentes de Ankara y a los diarios de Estambul y de la capital, la economía turca estaría en las últimas. El personaje más calificado en la materia el ministro de Hacienda, Ferit Melen, no deja de dar la voz de alarma a las publicaciones ultra chauvinistas de la vieja coclea que por las buenas o por las malas, no dejan de explotar el desventurado caso de Chipre para acentuar su influencia y fomentar un clima de inquietud propio para las jugadas demagógicas contra el Gobierno de Ismet Inonu todavía muy inestable.

Si Ismet Inonu y su partido republicano poseyeran una mayoría parlamentaria absoluta, hace mucho tiempo que la crisis chipriota habría dejado de pesar tan intensamente sobre la economía turca. Pero sus adversarios políticos están al acecho dispuestos a atacar al menor descuido. En estas condiciones, Ismet Inonu, quien acaba de cumplir los 83 años, y sus ministros de Asuntos Exteriores Feridun Yemaj Erkin están condenados a contemporizar incesantemente, con gran desesperación del Ministro de Hacienda quien, desde hace más de tres meses, no deja de avisar acerca del hundimiento económico y financiero del país.

Su único consuelo es que las finanzas y la economía de Grecia no van mucho mejor. El citado Ferit Melen se esfuerza inútilmente por reanimar la economía turca. Su esfuerzo continúa sien-

do inoperante. Por esto, el otro día convocó a los periodistas para comunicarles sus dificultades y sus agravios. Comenzó declarando que el asunto de Chipre continúa produciendo sus nefastas repercusiones sobre la economía nacional, a las cuales son mucho más serias de lo que se cree. Por esta causa los gastos suplementarios que deben inscribirse en el presupuesto habrán alcanzado casi mil millones de libras turcas a fin de año. El comercio general ha quedado gravemente afectado; la recaudación de impuestos deja que desear y el programa de inversiones del desarrollo económico ha sido perjudicado. El déficit del presupuesto de este año deberá ser colmado en la medida de lo posible con la emisión de un préstamo interior y con una disminución del 15 por ciento en los gastos del presupuesto, con el fin de evitar la inflación en la medida de lo posible.

Sin embargo según el diario "Yumburiet" el déficit del presupuesto ha sobre pasado ya los 200 millones de libras y la reducción de los gastos no podrá ir más allá del 7 por ciento. El mismo diario observa que 300 millones de libras han sido absorbidos por los fondos secretos.

El presupuesto de 1965 en el-

horación se establecerá con un aumento de 1.000 millones de libras, estableciéndose así el capítulo de gastos. A pesar de las dificultades en curso, el Gobierno se ha decidido a no reducir las inversiones. Para aliviar el capítulo de gastos se aplazará el pago de ciertas categorías de deuda interior y exterior; todo ello por no tener que recurrir a nuevos impuestos o al incremento

Para hacer frente a necesidades acuciantes se recurrirá de nuevo a la emisión de bonos de ahorro, o del Tesoro con los cuales se pretende ordinariamente combatir las amenazas periódicas de inflación. Vendrán a añadirse a los bonos ya en circulación por un valor de 1.370 millones de libras. Se ignoran aun la cantidad de los nuevos bonos que emitirán. La compra de estos títulos ha sido impuesta a comerciantes, negociantes, e incluso a los funcionarios públicos.

Entre tanto el Gobierno se preocupa del déficit de la balanza comercial y de la disminución de la ayuda aportada por el Comercio de Asistencia a Turquía, lo cual agrava la situación financiera mientras provoca una penuria de divisas.

La "República Demócrata Alemana" ha cumplido quince años

NUEVO INTENTO SEPARATISTA DE LOS COMUNISTAS DE LA ZONA SOVIETICA

BERLIN.—(Crónica especial de la Agencia FIEL-DK por K. W. Fricke para EL CORREO GALLEGO).

En la zona soviética de Alemania los dirigentes comunistas están ahora empeñados en la noble tarea de superar los elogios habituales al régimen de Ulbricht. Ideólogos, historiadores, propagandistas, escritores y periodistas se dedican a conmemorar con caracteres de gran fiesta el decimoquinto aniversario del nacimiento de la República Democrática Alemana. Al oírlos y leerlos, quien no conozca la situación, podría suponer que aquel triste 7 de octubre en 1949 en que se proclamó la República Democrática Alemana fue un día luminoso para el destino de la nación alemana.

Según escribe el Jefe de Propaganda del otro lado del muro, Albert Norden: "Nuestra República porta luminosa para que todos los alemanes lo vean, las tablas de la ley con las palabras inmarcescibles: Socialismo, Patria, Paz! Todo esto forma parte del programa de hacer despertar en los 17 millones de habitantes de la zona soviética un nuevo sentimiento político, una conciencia separatista, la fe en la "República Democrática Alemana" como la "Patria de todos los alemanes". Hasta que esto no se logre, desvirtuando el pensamiento de una Alemania unida pacíficamente, no alcanzará el régimen comunista esa estabilidad interna que sigue sin conseguir.

Los alemanes se preguntan preocupados si no trabajará el tiempo para los comunistas y si la división nacional, que cuenta con dos decenios de existencia, no amenaza con fomentar poco a poco un sentimiento de extrañeza recíproca entre los habitantes de uno y otro lado del telón que divide hoy Alemania.

La división amenaza la unidad de la nación, su historia y su cultura, su pensamiento y hasta su lengua; pero hasta hoy sus efectos no han sido lo suficientemente fuertes como para producir serios daños. Sin embargo, no podemos afirmar que la población de la zona comunista carezca de conciencia política propia. Ya son muchos los jóvenes que en cierto sentido están orgullosos de las conquistas materiales de la "República Democrática Alemana". Se levantan nuevas fábricas, nuevas centrales eléctricas y el nivel de vida mejora con el tiempo, aunque muy modestamente si lo comparamos con la Alemania Federal. No sólo se construyen residencias de verano para trabajadores, etc. Y todo esto se hace con el propio esfuerzo de los alemanes que allí viven. Todas estas realizaciones poco tienen que ver relativamente con la fundación de la República Democrática Alemana y de la dictadura del partido, comunista. Si en estos 15 años se ha progresado no ha sido gracias a los comunistas sino a pesar de los comunistas. Los trabajadores de Rosstock, Chemnitz o Magdeburgo no son menos capaces que los de Hamburgo, Colonia o Múnich. No fue voluntad el que en 1945 fuesen entregados a la ocupación sovié-

tica. Está claro que sin el Ejército Alemán" no hubiera podido crearse jamás.



IMPERMEABLES

de nylon y tergal con garantía



mantova

ALTA CONFECCION

Siempre fiel a la moda

UNA CORBINA DE 38 KILOS



ALMERIA.— José Crespo López aficionado a la pesca submarina ha capturado una gigantesca corbina en aguas de Guardias Viejas. La corbina arrojó en la báscula un peso neto de 38 kilos. Es la foto: El pescador y su trofeo. (Foto Europa Press).

La única mujer española...

(Véase de última página)

periódico "La Tribuna de Ginebra". Recuerdo que una de las veces hice un comentario a unas declaraciones del hoy ministro de Industria, señor López Bravo, entonces Director del Instituto de Moneda Extranjera. En aquel momento no habían sido bien interpretadas las declaraciones y quise poner todo en claro, puesto que contaban mucho para nuestro país, con respecto a las inversiones suizas.

Carmen, opina que la mujer no pierde nada de su feminidad por dedicarse a cuestiones internacionales tan complicadas como pueden ser la política o la economía, sino todo lo contrario.

—Que menos femenino es estar tirada en el suelo con un cubo y una bayeta, y sin embargo los hombres se han acostumbrado de tal forma a vernos, que parecen que asocian a la mujer con el cubo, la escoba y la bayeta para todo. En cuanto nos salimos de eso, ya somos poco femeninas o "repeleñas". Yo creo que en cuanto se vayan acostumbrando a nuestras nuevas profesiones, las encontrarán tan femeninas o más que las antiguas. Además, a veces, el hombre lo único que esconde tras declaraciones de ese tipo no es más que covar por

puestos que él no ha logrado y una mujer sí. Si sólo nos dedicásemos a las conquistas no sé cómo progresaría la ciencia. ¡No somos más mujeres que hombres en el mundo! Luego hay que hacer un poco el "trabajo de ella".

—Carmen: Te preocupa hoy día la situación internacional; sigues las resoluciones y las reuniones de la ONU con más interés que antes?

—Desde luego; es como cuando conoces una tierra y todo cuanto veas en los periódicos de ella te interesa, aunque sean nimiedades. Me "hebo" todo lo que pasa en la ONU.

—¿Qué opinas de la cuestión de Gibraltar?

—La reunión de los "21" me parece una excelente idea; pero la forma de actuar de Inglaterra es una pura "engañifa". Aparece de ello, no quiero hablar de esta cuestión, pues no puedo opinar objetivamente opinaria sólo opino española y te puedes figurar cuál sería mi opinión en este sentido.

Nos despedimos en la calle. Carmen es una chica más, moderna, equilibrada y con una gran preparación. Nadie diría que bajo su figura menuda y sus ojos vivarachos se esconde nada menos que la única mujer que ha representado a España en la ONU

Audiencias militar y civil del JEFE DEL ESTADO

Recibió al Director Técnico de Consumo de la Comisaría de Abastecimientos

MADRID, 14. — Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia militar en el Palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

D. Eduardo González-Gallarza Iragorri, teniente general del Aire, a las órdenes del Sr. Ministro.

D. Angel Losada Dicenta, general de división en reserva.

D. Antonio Corés Fernández-Cañete, general de división, director general de Reclutamiento y Personal del Ministerio del Ejército.

D. José Ibor Alala, general de división, director general de Servicios del Ministerio del Aire.

D. Rafael Montero y Bosch, general de brigada del Cuerpo de Inválidos, director general accidental de Mutilados.

D. Eduardo Madariaga Rocfríguez, general de brigada de Infantería, presidente de la Junta de Adquisiciones y Enajenaciones de la Comandancia General de Ceuta.

D. Alfonso García Lapuya, general de brigada de Infantería, presidente de la Junta Central de Adquisiciones y Enajenaciones de la Dirección General de Servicios.

D. Tomás García Rebull, general de brigada de Infantería, segundo jefe de la división de Infantería "Guadarrama núm. 11".

D. Manuel Gutiérrez de Tovar y Beruete, general de brigada de Artillería, jefe del Servicio Militar de Automovilismo de la Jefatura de Transportes del Ejército.

D. Enrique García Díez, general de brigada de Artillería, jefe de Artillería de la Quinta Región Militar.

D. Tomás García Goñi, general auditor del Aire, teniente fiscal togado del Consejo Supremo de Justicia Militar.

D. Alfonso de los Santos Lasirregui, coronel auditor de la Ar-

mada, asesor jurídico del Negociado Central de Seguros Sociales.

D. Antonio Rodríguez Pardo, coronel de Aviación de la Subsecretaría del Aire.

D. Antonio Alberni Morales, coronel de Infantería, jefe del Regimiento de Infantería Valencia número 23.

D. José Barranco González, coronel de Caballería, jefe del Depósito de Recría y Doma de Ecija.

D. José Aramburu Topete, teniente coronel de Ingenieros del S.E.M. Escuela Superior del Aire.

También cumplimentaron al Caudillo las siguientes comisiones:

Una de generales y jefes de la XXI Promoción del Arma de Infantería, presidida por el Ministro del Ejército, con motivo de celebrar las bocas de oro de su salida de la Academia.

Otra de generales de la Guardia Civil, presidida por el Director General del Cuerpo, con motivo de la festividad de Nuestra Señora del Pilar, Patrona de dicho Instituto.

Otra de generales del Cuerpo de Intendencia, presidida por el Intendente General, Subinspector General de Intendencia, con motivo de la festividad de Santa Teresa de Jesús, Patrona de dicho Cuerpo.

AUDIENCIA CIVIL

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia civil, en el Palacio de El Pardo, a las personas siguientes:

Ayuntamiento de San Lorenzo de El Escorial, presidido por don Jesús Aramburu Olarán, gobernador civil de Madrid, y acompañado de don Camilo Alonso Vega, ministro de la Gobernación.

Ayuntamiento de Motril y Almuñécar, presidido por D. Eduardo Cañizares Navarro, gobernador civil de Granada, y acompañado de don Camilo Alonso Vega, ministro de la Gobernación.

Ayuntamiento de Alcalá Real, presidido por don Juan Manuel Pardo Gayoso, gobernador civil de Jaén, y acompañado de don Camilo Alonso Vega, ministro de la Gobernación.

Ayuntamiento de Porcuna, presidido por don Juan Manuel Pardo Gayoso, gobernador civil de Jaén, y acompañado de don Camilo Alonso Vega, ministro de la Gobernación.

Ayuntamiento de Ballén, presidido por don Juan Manuel Pardo Gayoso, gobernador civil de Jaén, y acompañado de don Camilo Alonso Vega, ministro de la Gobernación.

Doña Elsa Mercado Sousa, embajadora de la República de Panamá en Madrid.

Sr. Marqués de Torre Rossato, embajador de Italia en Madrid.

Sr. Nuredin Vergin, embajador de Turquía en Madrid.

D. José Luis Flores Estrada, embajador de España en Adis Abeba.

D. Eduardo Ibáñez García de

Truman, hospitalizado

Sufrió una caída en el baño, resultando con lesiones de consideración



Harry S. Truman

KANSAS CITY, 14. — El ex-presidente Truman ha sido trasladado a un hospital de esta ciudad desde su casa en Independence (Missouri), donde vivía recluso con su esposa.

Truman, que actualmente cuenta con 80 años de edad, ha sufrido una caída, mientras era llevado a su habitación del hospital en una camilla se ha podido apreciar un corte sobre su ojo derecho.

Al parecer el ex-presidente, el número 33 de los Estados Unidos, se cayó en el baño. Su médico de cabecera, Dr. Graham acudió inmediatamente a reunirse con el accidentado al hospital. El paciente era ya esperado e inmediatamente médicos y enfermeras han acudido a atenderle nada más llegar. — (Efe).

MAS DETALLES

Según las primeras informaciones acerca del accidente, Truman se encontraba en estado de inconsciencia cuando llegó al centro sanitario, en ambulancia, procedente de la ciudad de Independence, cercana a Kansas City.

En el "Research Hospital" se ha facilitado el siguiente parte facultativo, sobre el estado de mister Truman:

"Cuando se metía en su baño, Mr. Truman resbaló y cayó del lado derecho. Presenta un grave traumatismo en el ojo derecho. Sus lentes se rompieron en la caída, y varios trozos de cristal le hicieron múltiples erosiones cerca del ojo derecho.

"El ex-presidente sufre también contusiones en la ceja derecha y en la frente. En la caída, se dió un tremendo golpe en el lado derecho del torso, fracturándose dos costillas.

"Su estado es satisfactorio y se encuentra descansando tranquilamente. Su permanencia en el hospital es indefinida por el momento, ya que debe ser sometido a reconocimientos médicos

VENTANA AL MUNDO

Por PANURGO

Otro hito de la Astronáutica

La nave soviética espacial, Voskhod, con tres cosmonautas a bordo aterrizó felizmente en territorio de la URSS a las 8,47 de la mañana (hora española) de anteayer, 13, tras haber dado dieciséis vueltas en torno a la Tierra, en 24 horas y 17 minutos. Los tres cosmonautas, Vladimir Komarov, Constantino Feoktistov y Boris Yegorof fueron recogidos, en perfecto estado por los trabajadores de una granja estatal, situada al norte de las tierras vírgenes del Kazastán septentrional; es decir, una de las provincias de la República Socialista Soviética del mismo nombre, que tiene una extensión superficial de 2.756.000 kilómetros cuadrados, y un litoral bastante extenso bañado por el Mar Caspio.

Entre la parquedad de datos facilitados por los medios informativos de la URSS, se dice que los cosmonautas no abandonaron la cápsula de la nave, como en ocasiones anteriores, en paracaídas, y que ésta es insubmersible, proyectada así, para caso de caída en el agua.

Huelga resaltar la importancia del acontecimiento, en el que por primera vez en los hitos de la Astronáutica es lanzada una nave espacial con tres personas a bordo.

Hasta el momento presente van delante los rusos por el número de astronautas, en ese púgilato pacífico y científico, hacia la conquista del espacio, que se desarrolla entre Estados Unidos y la Unión Soviética.

He aquí la cronología de los vuelos espaciales orbitales realizados por astronautas de los dos países:

- 12 de abril de 1961. Primer ser humano en el espacio: El comandante ruso, Yuri Gagarin, realiza el primer vuelo orbital en 108 minutos, regresando indemne cerca del punto de partida.
- 6 de agosto de 1961. Vuelo humano de 17 órbitas alrededor de la Tierra, efectuado por el comandante soviético, Gherman Titov, en 25 horas y dieciocho minutos.
- 20 de febrero de 1962: El teniente coronel norteamericano, John Glenn, realiza tres órbitas de la Tierra. En contraste con la reserva cultivada por los soviets en sus vuelos espaciales, los norteamericanos transmitieron en cadena por radio y televisión a todo el mundo, tanto los preparativos como el vuelo en sí. En su segunda vuelta, Glenn se dio cuenta de que no funcionaba el sistema automático para control de la velocidad de la cápsula, pero, decidido a cumplir el programa previsto de describir tres órbitas a la tierra, apeló a los mandos manuales para proseguir felizmente su vuelo.
- 24 de mayo de 1962: El comandante norteamericano, Malcolm Scott Carpenter, da tres órbitas en torno a la Tierra, en 4 horas 56 minutos.
- 11 de agosto de 1962: El comandante ruso, Adrian Nikolayev efectúa 64 órbitas en tres días, 22 horas y 25 minutos.
- 12 de agosto de 1962: El coronel soviético, Pavel Popovich realiza 48 órbitas en dos días, 22 horas y 59 minutos.
- 3 de octubre de 1962: El comandante estadounidense, Walter Shriver, hace un vuelo de seis órbitas en 19 horas y 13 minutos.
- 15 de mayo de 1963: El comandante norteamericano, Gordon Cooper, efectúa veintidós órbitas, en 34 horas y 20 minutos.
- 15 de junio de 1963: El coronel soviético Valery Bykovsky, da ochenta y una órbitas en torno a la Tierra, en cuatro días, 23 horas y 6 minutos.
- 17 de junio de 1962: La primera mujer astronauta del mundo, la rusa, Valentina Tereshkova realiza cuarenta y dos órbitas en setenta horas y 50 minutos.

Tales son los vuelos espaciales orbitales llevados a cabo por los astronautas soviéticos y norteamericanos hasta la fecha.

Nuevo satélite «Cosmos», lanzado en la URSS

MOSCÚ, 14. — La Unión Soviética, ha lanzado hoy el número 48 de sus series de satélites-terrestres "Cosmos" que no llevan tripulación, según informa la agencia de noticias soviética Tass.

El lanzamiento del último satélite de la serie "Cosmos", de los rusos, se efectuó hace ocho días aproximadamente.

Este nuevo "spatnik", va equipado para proseguir el estudio de la estratosfera o espacio exterior, de acuerdo con el programa anunciado en 16 de marzo, de este año, dijo la agencia Tass. — Efe.

EL SATELITE COLOCADO EN ORBITA

MOSCÚ, 14. — La agencia Tass señala que el satélite "Cosmos 49" ha sido colocado en una órbita alrededor de la Tierra de una duración de 89,4 minutos, agregando que todos los instrumentos colocados a bordo del satélite funcionan normalmente. El apogeo es de 295 kilómetros y su perigeo de 203. El ángulo de inclinación de la órbita que describe con respecto al plano del Ecuador es de 63 grados 4 minutos. El transmisor de radio opera en 19'996 megaciclos. — Efe.

SENALES DETECTORAS EN ALEMANIA OCCIDENTAL

BOCHUM (Alemania Occidental), 14. — El Instituto de Investigaciones de Satélites y del Espacio de Bochum, ha informado que ha detectado "señales radiadas procedentes de un nuevo experimento espacial soviético a partir de las 12'30 de hoy".

Estas señales, emitidas en la misma frecuencia que las de la nave espacial soviética que aterrizó felizmente ayer y que iba tripulada por tres cosmonautas, fueron escuchadas durante unos segundos minutos, según ha manifestado un portavoz del Instituto. Todo parece indicar que los soviéticos han lanzado otra nave espacial, aunque no podemos afirmar cuáles sean sus características, agregó el portavoz. — Efe.

Inauguración de la Oficina Española de Turismo, en Nueva York

PRESIDIO EL ACTO FRAGA IRIBARNE

NUEVA YORK, 13. — El Ministro español de Información y Turismo ha inaugurado los nuevos locales de la Oficina Española de Turismo en Nueva York, que desde hacía ya cuatro semanas había sido abierta al público.

Proyectada por el arquitecto español don Javier Carvajal, la nueva Oficina de Turismo se encuentra situada en la Quinta Avenida y su inauguración hoy ha sido acompañada desde el verano pasado por una intensa campaña de propaganda en los Estados Unidos.

Después del acto de la inauguración, el señor Fraga Iribarne fué huésped de honor en una recepción dada por los funcionarios de dicha oficina en el Waldorf Astoria. Entre los asistentes se encontraba el embajador de España en los Estados Unidos, marqués de Merry del Val; el Sr. Fraga Iribarne, en un breve discurso improvisado, felicitó al personal que tiene a su cargo el Centro Comercial Permanente y afirmó que sus actividades estaban enmarcadas dentro de la política de superación del Gobierno español. — (Efe).

EN EL CENTRO COMERCIAL PERMANENTE

NUEVA YORK, 14. — El ministro de Información y Turismo de España, don Manuel Fraga Iribarne, visitó ayer el Centro Comercial Permanente de España en Nueva York y expresó su admiración por "la magnífica exhibición de las obras de los españoles" en esta urbe.

El Centro Comercial de España fué inaugurado el 29 de abril último en el edificio "Panamericano", situado sobre la enorme estación ferroviaria del "Gran Central". Con la actual, se han realizado nueve exposiciones con períodos de dos o tres semanas de duración. La primera fue de muebles, seguida por la de piel y ante; juguetes, muebles, cerámica, perfumes, jabones, guitarra, orfebre-

ría de Toledo y curtidos. Después tuvieron lugar exhibiciones de vinos, productos envasados y artículos religiosos.

El Ministro iba acompañado por el Embajador de España en Washington, Marqués de Merry del Val; del Cónsul General de España en Nueva York, D. Manuel Alabart; y de D. Gabriel Cañadas, Secretario General Técnico. En el centro, fue recibido por D. Fernando Escrivano, agregado comercial a la Embajada de España en Washington; D. Francisco Salvador, del Servicio Comercial de las Industrias de confección y de otros altos funcionarios españoles.

Después de visitar detenidamente el centro y de escuchar las informaciones que se le dieron verbalmente acerca de los próximos acontecimientos que se celebrarán en él, el Sr. Fraga Iribarne, en un breve discurso improvisado, felicitó al personal que tiene a su cargo el Centro Comercial Permanente y afirmó que sus actividades estaban enmarcadas dentro de la política de superación del Gobierno español. — (Efe).

Explosión de grisú

Cuatro mineros sepultados, en Cervera de Pisuergra

CERVERA DE PISUERGA (Palencia), 14. — Cuatro mineros han quedado sepultados y otros diez sufren heridas, a consecuencias de una explosión de grisú, seguida de desprendimiento de tierras, accidente ocurrido en la mina "San Francisco", sita en las inmediaciones de la localidad de San Salvador de Cantamuda.

Los obreros sepultados son Antonio Casares, José Antonio Balsán, Simón Expósito y Angel Prieto. El Gobernador civil y otras autoridades provinciales y locales dirigen los trabajos de rescate que se llevan a cabo con gran actividad y rapidez, y en los que actúan numerosas brigadas de trabajadores y equipos especiales. — (Cifra)

DETALLES DEL SUESO PALENCIA, 14. —

La explosión se produjo en uno de los tajos de la mina, y a ella siguió el derrumbamiento de un amplio tramo de galería.

Nueve mineros fueron alcanzados por la onda expansiva y por los cascotes, pero pudieron ser puestos a salvo. Presentan heridas y quemaduras que, según parece, no revisten importancia. Otros cuatro quedaron sepultados entre maderas y montones de piedra. La explosión determinó el reventón de las bombas empleadas para achicar el agua, agravando considerablemente los trabajos de salvamento.

Inmediatamente de conocido el suceso, los grupos de socorro de la Empresa y brigadas de salvamento de otras minas de la comarca acudieron en ayuda de los cuatro mineros, trabajando sin descanso para llegar hasta ellos. Se teme por sus vidas puesto que el agua rebasa ya dos metros en el lugar donde se estima que están sepultados. (Efe).

Detención de un ex-presidario alemán, en TEJAS

Trataba de asesinar al Presidente JOHNSON

CORPUS CHRISTI, (Estado de Texas, Estados Unidos), 14. — Ha sido detenido un ex-presidario de origen alemán, en el curso de una batalla que realizó la policía de Corpus Christi, que ha extremado su celo ante las confidencias de que se iba a atentar contra la vida del Presidente de los Estados Unidos, Lyndon B. Johnson, en esta ciudad tejana.

Agentes policiales a las órdenes del "sheriff" del Condado requirieron armas y municiones en número relativamente elevado, en el domicilio del antiguo preso, que fué arrestado la noche última.

El "sheriff" John Mitchell, ha declarado a los periodistas que es posible que se produzcan más encarcelamientos en su demarcación.

Se ha identificado al detenido en cuestión como Julius Schmidt, de 29 años de edad, vecino de Corpus Christi, quien ha cumplido condena recientemente, con motivo de asesinato con premeditación, sin que su proceso y encarcelamiento subsiguientes tuvieran implicaciones

políticas, según ha subrayado el "sheriff".

Schmidt, ahora, ha sido puesto a disposición de las autoridades judiciales por violación de las leyes federales sobre tenencia de armas de fuego.

Mr. Mitchell ha revelado que sus hombres obraron sobre seguro; pero no ha divulgado la fuente de información que les condujo hasta la casa de Schmidt. Sólo indicó que "el posible asesino" del primer magistrado adquirió un arma de las que tenía el referido detenido.

La lista de armas y municiones aprehendidas en el hogar de Schmidt, es la siguiente:

Un subfusil ametrallador ("Metralleta"), un revólver, varios lanzadores de cohetes de señales, granadas de mano, fusiles de reglamento del Ejército norteamericano, veinte mil cargadores para fusil automático, o de repetición, así como para sub-fusil ametrallador y algunas docenas de balas trepadoras. — (Efe).

En la Audiencia de Barcelona

Sentencia en la causa por complicidad y encubrimiento en estafas de entrega de pisos

BARCELONA, 14. — El Tribunal de la Sección Tercera de esta Audiencia ha dictado sentencia en la causa instruida contra los acusados de complicidad y encubrimiento en estafas cometidas a 110 personas en la entrega de pisos por Juan Ramareu Capdevila y Posé Moreno Villamón, declarados en rebeldía.

La sentencia considera a María Teresa Slench autora de 36 delitos de estafa como encubridora condenándola a 36 multas de dos mil pesetas cada una con arresto de dos meses por cada delito; como encubridora de 72 delitos de estafa a otras tantas penas de multa de mil pesetas y sustitutivos de un mes de arresto, absolviéndola de 43 delitos; A Juan Lobet Sans autor de un delito de encubrimiento de estafa y se le condena a un año de prisión menor; encubridor de 78 delitos de estafa, siendo la pena de dos meses de arresto mayor por 31 de ellos y 31 delitos de encubrimiento de estafa a multa de dos mil pesetas por cada uno o sustitutivo de 25 días de arresto por delito; Alejandro Forcadell Riera se le condena a cuatro meses de arresto mayor por un delito de estafa, a 78 multas de dos mil pesetas cada una por encubrimiento y también por encubrimiento a 31 multas de mil pesetas o un mes de arresto, sustitutivo en cada una.

A todos los procesados se les condena, además, a la indemnización correspondiente a los 110 perjudicados que alcanza a la cantidad de 2.500.000 de pesetas, además de las costas. — (Cifra)

ANUNCIOS POR PALABRAS

- ALQUILERES**
SE ALQUILAN habitaciones con derecho a cocina. Razón esta Administración. Santiago.
- AUTOMOVILES**
VENDO D.K.W. perfecto estado, toda prueba Teléfono 1828. Ferrol.
- COMPRA-VENTA**
COMPRO todo. muebles, ropas, Canalejas 142. Teléfono 2506.— Ferrol.
- DEMANDAS**
PARA DOS buenas casas de Coruña, necesitan, cocinera y doncellas. No presentarse sin buenos informes.— Razón: P. Universidad 5-4.— Santiago
- NECESITAMOS** colaboradores pueblos pequeños. Relojería, joyería, plomeros, Electricistas e impresores.— Apartado 10.104.— Madrid.
- ENSEÑANZAS**
IDIOMAS. Inglés y Francés en clases diarias de gran eficacia con empleo de discos "Academia Alcazar", Cardenal Payá, 6.— Santiago.
- SECRETARIAS** de dirección. Gran porvenir para señoritas, comprendiendo estudios de: Contabilidad, Cálculo Mercantil, Taquí-mecanografía, Correspondencia Comercial e Idiomas. Preparación en: "Academia Alcazar", Cardenal Payá, 6.— Santiago.
- INGRESO** en Bancos. Se admiten varones y señoritas. "Academia Alcazar" figura entre las principales de España por el número de alumnos que
- saca aprobados en todas las oposiciones. "Academia Alcazar", Cardenal Payá, 6.— Santiago.
- CARRERA** de Comercio. Ingreso Banca. Preparación completa en "Academia Alcazar", Cardenal Payá 6. Santiago. Teléfono 3538.
- BACHILLERATO** O. Raydidas. Clases para alumnos libres y oficiales. "Academia Alcazar", Cardenal Payá, 6.— Teléfono 3538.— Santiago.
- INGRESO** Oficinas. Si desea colocarse en una Oficina acuda a "Academia Alcazar", cuyo Centro facilita personal a las más importantes firmas comerciales.
- ESCUELA** de Maestría Industrial. Preparación de asignaturas en "Academia Alcazar", Cardenal Payá, 6.— Santiago.
- FINCAS**
VENTA de pisos y
- SE VENDE la casa núm. 12 de Algalia de Arriba de 3 pisos y bajo comercial un piso libre. Informes en el 3º piso de la misma de 10 a 2 y de 4 a 8.— Santiago.
- VENDESE casa libre bien situada. Razón: Casas Reales, 9 1º.— Santiago.
- SE VENDEN O ALQUILAN dos locales para negocio en sitio céntrico.— Razón: en esta administración.— Santiago
- HALLAZGOS**
HALLAZGO FERRO color blanco y castaño en monte Santa Lucía y Cobas. Razón: Sr. Barreiro.— Castiñeirín - Bouzas Santiago.
- HOSPEDAJES**
PENSION dormir, céntrica, habitaciones de una y dos camas con ducha. Razón en esta administración. Santiago.
- LOCALES** comerciales Sólida y esmerada construcción de 46 y 7 departamentos exteriores, mas servicios Calefacción central Facilidades de pago Magnífico precio por vender directamente el constructor Exentos de contribución durante 20 años Información: Construcciones "GRAN Vía" Oficina Central Doctor Teijeiro (Esquina República Argentina, Tíef. 1999.
- VENDO tercer piso nuevo, libre. Informes: Constantino Lobo, 18-3º.— Ferrol.
- SE ADMITEN estudiantes, pensión completa, habitaciones exteriores, cuarto de baño.— Razón esta administración. Santiago.
- PERDIDAS**
PERDIDA reloj pulsera señora desde Cathedral a Senra. Se gratificará su entrega en Senra, 16-2º.— Santiago.
- PERDIDA Libreta núm. 13.730 Caja General de Ahorros, rogándose devolución dicha Caja.— Ferrol.

SEPTIMA RIA

¿RECORDARA FERROL LA VISITA QUE LE HIZO UNAMUNO?

Creo que aun hay ferrolanos que recuerdan la visita que Unamuno hizo a Ferrol. Tengo entendido que don Miguel visitó la ciudad departamental, dentro de una gira por Orense y La Coruña, allá por el año 1904.

La estancia del gran pensador vasco en esta tierra valió para que en sus libros y ensayos quedaran plasmadas sus impresiones y sus elogios sobre las bellezas y las gentes gallegas.

En este año del centenario del nacimiento de don Miguel de Unamuno, Ferrol debiera hacer algo. Parece que es una deuda de gratitud.

¿Qué opina el presidente del Circulo Mercantil, única Sociedad ferrolana que últimamente se preocupa por los actos culturales?



Se pasa el día cobrando recibos y hablando de fútbol, para ganar 800 a 900 ptas. al mes

Es popular hasta más no poder. Y esa fama se la dio so la viene dando su acendrado sforzismo hacia el Real Club Deportivo de La Coruña. Se llama Eladio Saavedra Basoa y es cobrador de la Peña Deportivista en Ferrol; porque, aunque parezca mentira hay Peña Deportivista en Ferrol y ¿cómo no? socio del Racing pero socio nada más.

LAS COMUNICACIONES

Es de sobra conocido que las comunicaciones entre Ferrol y el resto de Galicia están un poco desfasadas. Es muy difícil, por ejemplo, llegar a Vigo. Son precisas cuatro o cinco horas para ponerse en Santiago. Los viajes entre Ferrol y el resto de Galicia son una "lata". Estarían bien a principio de siglo. Pero hoy, en pleno siglo XX, con eso de que el hombre quiere atravesar en la Luna, es una paradoja lo que se da por aquí.

Hace algún tiempo se habló de que se estudiaba la formula de establecer un servicio directo entre Ferrol y Vigo. Y es que hace falta, mucha falta. Pero la cosa no pasó de ahí, de ser un proyecto más. Sin embargo, es necesario que las comunicaciones entre Ferrol y el resto de Galicia mejoren. Por de pronto, parece idóneo ir a por un servicio directo entre Ferrol y Santiago. Nada hay que explique un trasbordo en Betanzos. Si hoy explotan ese itinerario dos empresas, parece lógico que se pongan de acuerdo y que realicen las gestiones oportunas para que desaparezca ese injusto e incómodo trasbordo.

Escribe COUSELO

NOTAS NECROLOGICAS

EL TENIENTE GENERAL DON RICARDO ALONSO VEGA representa. El general Alonso Vega prestó sus servicios de oficial en el regimiento de Zamora, número 8, y después marchó a África pero siempre estuvo unido a Ferrol, donde sus amigos de entonces no le olvidaron. A su familia, singularmente a su hermano, del teniente general don Camilo Alonso Vega, Ministro de la Gobernación, expresamos el más sentido pésame. Descanse en paz.

BUQUES DE GUERRA FRANCESES, EN FERROL

JORNADA FERROLANA

Tomarán parte en el ejercicio «FINISTERRE III», con naves de la Armada española



El capitán de fragata, Chaumeil, comandante del "Casablanca" y jefe de la Agrupación Naval francesa, durante su visita al Alcalde de la ciudad, señor Cenalmor, con quien aparece en esta foto de "Manel"

Poco después de las ocho de la mañana de ayer llegó al puerto la Agrupación Naval francesa, cuya insignia es el destructor "Casablanca". De ella forman parte los destructores "Le Breton", "Le Basque", "Le Campenois", el petrolero "Saone" y el buque-nodriza "Rhône".

Buque nodriza de submarinos "Rhône". Comandante, capitán de corbeta, señor Jacquet. Esora, 92 metros. Manga, 12. Calado, 3,5. Toneladas, 2.000.

EN EL CLUB NAVAL DE REGATAS

A las siete y media de la tarde el Capitán General del Departamento Almirante Jáudenes ofreció en el Club Naval de Regatas, una copa de vino español a la oficialidad de los buques que forman la Agrupación Naval francesa, surta en nuestro puerto.

Atacaron al muelle de Concepción Arsenal, excepto el petrolero, y el buque nodriza, siendo accedidos al "Oquendo", y otros buques allí atracados. Fueron a bordo el capitán de corbeta, segundo Comandante de Marina, don Jesús Alvarogonzález y el agente consular francés, señor don Gonzalo Antón Miranda, cambiando los saludos de rigor.

Manda la Agrupación francesa, el capitán de fragata señor Chaumeil, que a su vez es Comandante del "Casablanca". Con el agente consular señor Antón Miranda, realizó las visitas oficiales.

Estos buques estarán en Ferrol hasta esta noche, en que se harán a la mar, con rumbo al Cantábrico, para realizar ejercicio de conjunto, con la Agrupación española formada por el destructor "Oquendo", fragatas "Legazpi" y "Vicente Yáñez Pizón", minador "Vulcano" y petrolero "Telde", que está al mando del capitán de navío, don José Ramón de Dolarea y Pinillo, el cual, como ya hemos dicho, tendrá también el mando táctico de la Agrupación francesa durante el tiempo que duren los ejercicios.

Las dotaciones de los buques franceses saltaron a tierra, para visitar la población.

Destructor "Le Breton". Comandante, capitán de corbeta, señor Beausant. Esora, 99 metros. Manga, 10. Puntal, 3,5. Toneladas, 1.295.

Destructor "Le Campenois". Comandante, capitán de corbeta, señor Charly. Esora, 99 metros. Manga, 10. Puntal, 3,5. Toneladas, 1.295.

Destructor "Le Champeñois". Comandante, capitán de corbeta, señor Veyras. Esora, 160 metros. Manga, 21. Puntal, 10. Toneladas, 5.142.

¿SABIA USTED...

...Que los baches y socavones continúan poligerando por nuestra ciudad y que el último ha brotado en la Plaza de España?

...Que en Ferrol estamos notando una gran afición a fumar en pipa, quizá por influencia de nuestra tradición marinera?

...Que, según manifiestan quienes fuman en ellas, constituye un arte como otro cualquiera, ya que hay que tener el uso y cuidado de las mismas?

...Que a la vista de este incremento de "pipistas", parece ser que se va a fundar el Club de la Pipa?

...Que se había prometido que para el día 17 de este mes estaría terminado el acceso al Grupo Escolar Reyes Católicos por Menéndez Núñez?

...Que nos imaginamos que esto será imposible, ya que faltan dos días para el término de este plazo y todavía no se ha hecho absolutamente nada?

...Que el sábado celebrará el Vespa Club un tradicional festival de la sociedad en el Parque Breogán?

...Que el sábado por la tarde jugará el cinco de la Bazán en Lugo, frente al R. T. R. en lugar de ser el domingo?

...Que parece ser que el Fabril pretende reforzarse ante su encuentro del domingo en el Estadio frente al Racing?

DON ESPIA

EL MERCADO AYER

Principales precios en el Mercado Central.

PESCADOS CONGELADOS Merluza 53; Merluccia, 38; Pescadillas sin cabeza, 33; Rape, 50; Barbadas, 40; Pulpo, 25 Gambas, 130; Coals de langosta, 250; Calamares, 40.

PESCADOS FRESCOS Merluza, 60 a 100; Pescadilla, 50 a 75; Abadejo, 30 a 60; Rape, 30; Salmonete, 100; Rodaballo, 130; Coals de langosta, 250; Ceberna, 26; Meigas, 45; Fanecas, 25; Bonito 45; Doradas, 20; Bacalao, 10; Jureles, 5; Potas 25; Panchos 24; Calamares, 54; Chocos, 42; Merlón, 20; Carnavales, 10; Palometa, 12.

CARNES Ternera de 1º 120; Ternera de 2º 86; Ternera de 3º 60; Aruja 66; Gordero, 30 a 60; Pollo 48 a 53.

ARTICULOS DIVERSOS Patatas, 2,30 a 4; Plátanos, 12 a 14; Ajos, 30; Cebollas, 4 a 8; Limones, 15; Zanahorias, 20; Pepinos, 18; Tomates, 10 a 12; Peras, 16; Judías, 14; Guisantes, 13; Huevos, 36 a 44; Naranjas 20; Pimientos, 10 a 12; Manzanas, 14; Uvas, 8 a 14.

ZONAS DE COLOR

No tenemos "zona azul" todavía. De momento, solo la disfrutan las grandes ciudades. Pero la tendremos. Necesitamos una "zona azul" o de cualquier otro color, pues, aun, que les parezca mentira, nuestro problema de tránsito circulatorio es mucho más agudo que el de Madrid o el de París.

Madrid y París pueden presumir hasta la saciedad de millones de habitantes, de interesante historia y de fama bien ganada. Nosotros, sin tanta fama y con muchísimos menos habitantes, contamos con una complejidad circulatoria de primera clase. Pregúntenselo ustedes a los conductores con experiencia madrileña que circulan por las calles ferrolanas. Les contestarán que, para divertirse, preterren Madrid, y para circular por las calles, también. Esto nos compensa un poco del obligado ostracismo en que nos coloca nuestra situación de ciudad provincial. Por lo menos en complejidad circulatoria somos de los primeros. Ya es algo.

Mientras no nos decidimos a importar una "zona azul", convendría —nos convendría—, crear una "zona roja" en algunos puntos de la ciudad. Por ejemplo: en las bocacalles de General Franco con Hospital, María con La Coruña o Concepción Arenal con María. Si damos un vistazo a la estadística de accidentes de circulación, tendremos que señalar la confluencia de esas rúas con varias cruces rojas.

Pero nosotros creemos que hay otros procedimientos para salir de esa excepcional situación circulatoria que nos coloca en cabeza de las poblaciones del país. Procedimientos menos espectaculares que los de cualquier zona más o menos colorada. Quizá volviendo a estudiar, sobre la experiencia de los últimos tres años, el régimen de tránsito rodado. O disponiendo, en las "vías muertas" fronterizas a la carretera de Circunvalación —antiguo paseo del Tuncel— zonas de aparcamiento, sin color, pero teóricamente susceptibles de ganar, en la práctica, un subido color descongestionante. Todo ello, para evitar esas jargas, interminables, incómodas y peligrosas cintas de aparcamiento en la calle Dolores, que nos atreveríamos a calificar de zona amarilla.

Lo de la "zona azul", que tanto éxito consigue en las grandes ciudades europeas, es cosa buena indudablemente. Pero nos conformaríamos con una estación de autobuses, aunque no la tiésemos con una tintura especial.

Lo declino porque, ayer mismo, un convecino nuestro se doña de que en Ferrol no contamos todavía con una "zona azul" cuando cualquier ciudad que se precia de serlo ya ha implantado ya con éxito manifiesto. Y este tipo de "dolores", que demuestran un encomiable deseo de integración en las últimas y sugestivas modas circulatorias, pueden hacernos olvidar lo que tanto necesitamos aquí: por ejemplo, esa estación de autobuses incolora, modesta y que tarda tanto tiempo en llegar a nosotros. Una vez en posesión de la estación de autobuses y de zonas de aparcamiento en sencillo gris, venga, si quiere, la moderna "zona azul". Pero primero, lo primero.

MARIUS

SOCIEDAD

Enlace Pérez y González-Dueñas Fontán



Los ya señores de Pérez y González - Dueñas Fontán acompañados de los niños que actuaron de pajes en la ceremonia de enlace. — (Foto MANEL)

ENLACE CACERES DE CALMEJUTO TRASMONTE

Ayer tarde, en la iglesia concatedral de San Julián, celebróse el enlace de la bellísima señorita Rosa Mary Mejuto Trasmonte —hija de aquel gran ferrolano que se llamó don Jorge Mejuto Fernández, de grata memoria— y el joven funcionario del Banco Español de Crédito, con destino en Madrid, don Rafael Cáceres de Cal, ambos de estimadísimas familias ferrolanas, entroncadas ahora con este enlace. La iglesia concatedral estaba adornada con sumo gusto y lucía una espléndida iluminación.

La novia lucía vestido modelo de othoman, adornado de gulpur y perlas, y velo de tul ilusión, y el contrayente, de chaquet. Ella, del brazo de su hermana y padrino de paja don José Melino Trasmonte, y el joven funcionario de Cal, acompañados de los señores de Pérez y González - Dueñas Fontán acompañados de los niños que actuaron de pajes en la ceremonia de enlace. — (Foto MANEL)

mor Ramos, don Calixto Buyo Alvarez, director de "Vaycora"; don Hermilio Pargaña Sanjurjo, don Arturo Caballo Lacaci, don Aurelio Elroa Borreiros, del Comercio; don Antonio Beltrán Ramos, secretario de la Cámara de Comercio; don Manuel Parada Barallubre, director de "Gonzacoa", de Vigo; comandante de Máquinas don José Seijas Mejuto, y sus hermanos don Nicasio, médico, don Juan Manuel, D. Daniel y don Norberto del Comercio. Por el contrayente don Luis Cáceres García ingeniero de Telecomunicación; coroneles médicos de la Armada, don Rafael Cáceres García, don Gabriel Elorriaga Golf, don Alfonso Gil Blanco, don Mariano Esteban Ciriquián y don Luis González Rodríguez Gutiérrez, y capitán de corbeta D. Angel Bescos Belarra.

Asistió a la religiosa ceremonia numerosa concurrencia, prueba inequívoca de las relaciones de ambas familias, que después se trasladó al salón de Fiestas del Casino Ferrolano, en el que fueron espléndidamente obsequiados con una copa de vino español, en el transcurso de unas horas vividas gratamente, plena fiesta avivada luego con el corse de la tarta nupcial, mientras el vino de ámbar brillaba en la copa.

Los nuevos señores de Cáceres de Cal, han salido de viaje, y fijarán su residencia en Madrid. Les deseamos mil felicidades, y expresamos nuestra más cordial enhorabuena a las respectivas familias, en la persona de doña Rosa Trasmonte, viuda de Mejuto, madre de la novia, que por enfermedad no pudo asistir a la ceremonia.

El tiempo, ayer

Temperatura máxima, 13,5; Mínima, 11,4; Media, 12,6; Dirección del viento, NO; Fuerza, duro; Estado del mar, gruesa del NO; Cielo, casi cubierto; Visibilidad, regular; Barómetro, 753; Lluvia, 7 litros por metro cuadrado.

VIDA RELIGIOSA

SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS

Hoy corresponde la Exposición del Santísimo en la iglesia parroquial del Carmen, plaza de Amboage.

Anúnciese en EL CORREO GALLEGO

LA UNICA MUJER ESPAÑOLA EN

LA ONU, DESCANSA EN MADRID

Carmen Borreguero ha asistido a las sesiones de la Conferencia del Desarme



CARMEN BORREGUERO

Que la mujer invada todos los campos profesionales es algo sorprendente; la hemos visto como médica, abogado, físico, dentro de las profesiones que pudieramos llamar clásicas, y más tarde de taxista, diplomático y hasta limpiabotas. Pero a los altos organismos internacionales pocas representantes habían llegado. La señora Bandaranaike, por ejemplo, cuando se hizo cargo de la Jefatura del Gobierno de Ceylán asombró al mundo, porque consideraban que la política en uno de los campos más inadecuados para la mujer. Sin embargo el gusto de las féminas por la política, la economía, la investigación espacial y tantos otros temas que a nuestras abuelas habrían hecho llevarse las manos a la cabeza, son hoy blanco de las acciones o profesiones de la mujer.

No hemos de recurrir a la señora Bandaranaike, ni a Valentina Teleshkova; no hemos de traspasar nuestras fronteras para encontrar una mujer preocupada por los temas internacionales que ha representado a España dos años, como becaria en la ONU.

Carmen Borreguero, economista, joven, supersimpática y Organización Industrial, puesto que para ella la carrera no supone más que un punto de partida y hay que estar al día después de determinarla. Carmen trabaja mucho. Ha hecho un hueco, en sus tareas y hemos charlado con ella en una cafetería, que es donde resolvemos los españoles — y las españolas, por supuesto — todos los asuntos profesionales. Su vida privada es normal como la de cualquier mujer, sólo que con mucho trabajo; pero su vida profesional, dentro del campo de la economía, ha conseguido una línea ascendente, dentro del campo de la economía. Desde hace cinco años, Carmen trabaja como economista en una empresa en la que entró después de un examen selectivo.

¿Has encontrado muchas dificultades para abrirte camino en tu profesión; precisamente por ser mujer?

—No y no creo que hoy haya predisposición en contra de las mujeres. En mi curso éramos cuatro chicas y todas salimos altas en nuestras colocaciones. Por mi parte no he tenido dificultad en absoluto; la prueba es que fui seleccionada para representar a España en la Asistencia Técnica de las Naciones Unidas.

—¿Cuántas becas habías?

Seis para toda Europa; una sola para España. Entre los seis becarlos fui la única mujer y la única representante de la Europa Occidental. Los otros becarlos eran dos rumanos, un sudanés y dos polacos.

—¿Cómo lograste la beca?

Salí en anuncio en el Boletín Oficial. Únicamente se requería ser economista y conocer francés o inglés. Pedían un "Curriculum" exclusivamente. Me sorprendí, no por haberla ganado, sino porque era precisamente la única mujer que fui a la ONU. Antes había solicitado otra beca para Italia, en la Universidad "Pro Deo" por mediación del Sindicato del Agri-

Gas y Electricidad. En este caso sí encontré dificultades por ser mujer, puesto que había problemas en cuanto al alojamiento y cosas secundarias. Era la única mujer que optaba.

Carmen, a pesar de su juventud, conoce casi toda Europa; Inglaterra, Luxemburgo, Francia, Alemania, Holanda, Bélgica y ha

tenido ocasión de tratar con muchas personas incluso de más allá del telón de acero. Su maravillosa sensibilidad de mujer la ha hecho captar perfectamente el carácter y las peculiaridades de cada pueblo.

—Creo que la mujer —nos dice por esa especie de "sexto sentido" que tenemos, está más capacita-

Nadie puede imaginarse lo que significa en una asamblea de más de dos mil personas, no oír más que cintas magnetofónicas

Por MARIA DOLORES ALONSO

da para enlazar a los pueblos.

—¿Qué diferencia has encontrado entre el Este y el Oeste de Europa?

—En formación intelectual, social y económica, en cuanto a mi especialidad, lo veo muy distinto. A mí me costaba mucho trabajo ponerme de acuerdo con los rumanos y búlgaros, puesto que la economía de sus países es completamente distinta a la nuestra.

—¿Y en cuanto al matiz humano?

—Las personas que conocí de los países del Este las encontré muy preocupadas por el aspecto humano de todas las cuestiones internacionales. Me admiró su preocupación social y su preparación técnica. Claro que dentro de ellos hay grandes diferencias entre las distintas naciones: Checoslovaquia, Rusia o Polonia por un lado, y Rumanía y Bulgaria, mucho menos evolucionadas, por otro.

—¿Qué hacías en la ONU?

—Dentro de nuestro trabajo de economistas, por lo que fuimos, asistiendo a conferencias, magnificamente dadas sobre los distintos sistemas económicos de hoy; hacíamos programas económicos sobre los pueblos "sub" o superdesarrollados. Pero aparte de nuestro trabajo asistíamos a todas las reuniones de carácter internacional, por ejemplo, a las sesiones de la Conferencia del Desarme.

—¿Cuál es tu mayor recuerdo entonces?

Sin duda alguna la sencillez del acto de homenaje póstumo al antiguo Secretario de la ONU, Hammarskjöld. En plena Asamblea, se guardó un minuto de silencio por su muerte y tras esto, ningún comentario, ni discurso, se siguió trabajando afanosamente. No puedes imaginarte lo que es en una Asamblea de más de dos mil personas, no oír más que las cintas magnetofónicas.

—En cuanto a tu condición de mujer exclusivamente, dejando aparte el campo profesional, ¿qué te agradó más?

—El tener más éxito con el resto de los chicos europeos, que con los españoles.

—¿En qué consistió tu trabajo en Ginebra?

—En cuanto a la práctica, redacté un informe sobre el comercio exterior de España, otro sobre la situación económica española y una colaboración que llevaba en el

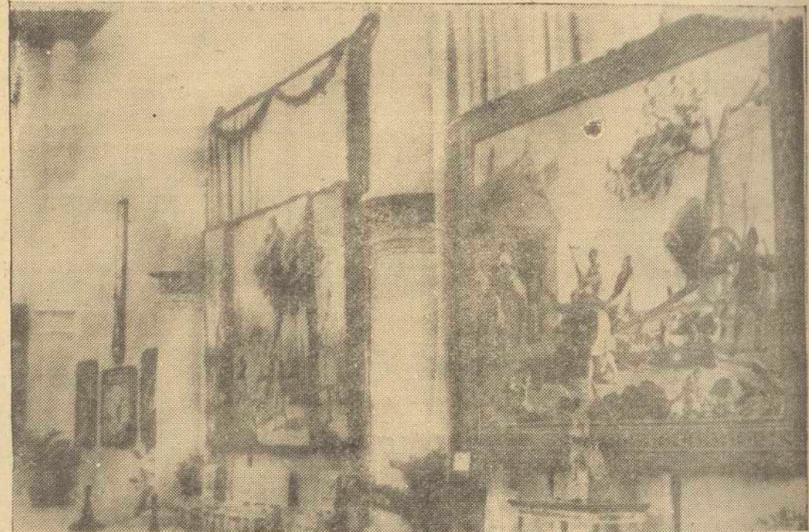
(Pasa a la página novena)

VALENCIA CONMEMORA SU RECONQUISTA



VALENCIA. — La ciudad ha conmemorado su reconquista por el Rey Don Jaime. Con este motivo salió del Ayuntamiento la "Seneira" quien, por las calles valencianas, se dirigió en comitiva hacia la estatua del Rey Don Jaime. — (Foto Europa Press)

= HOMENAJE A GOYA =



ZARAGOZA. — En el palacio de La Lonja ha quedado inaugurada una exposición - homenaje a Goya con obras procedentes del Patrimonio Nacional. Una vista de una de las salas con cuadros y tapices del maestro aragonés. — (Foto EUROPA PRESS)

LA ORDENACION

RURAL GALLEGA

Por JOSE MARIA NAVARRO LAGUARTA

RECIENTEMENTE se han hecho públicas las conclusiones del Consejo Económico Sindical del Noroeste, y en ellas palpita, como no podía menos, el afán de mejora de la agricultura gallega.

Recordaremos que en la sección dedicada al tema, se estampaban afirmaciones tan alentadoras como éstas:

"I. — ...se estima imprescindible la intensificación de la concentración parcelaria y la agrupación de explotaciones para llegar a las unidades mínimas de cultivo y simultáneamente a la aplicación de la Ordenación Rural íntegra de la región, de acuerdo con lo establecido en el Decreto de 2 de enero de este año"

"IV. — La necesaria modernización y reagrupación de las explotaciones tanto agrícolas como ganaderas hace preciso el arbitraje de fórmulas ágiles de crédito..."

"V. — Que el régimen de acción concertada que se prevé en el Plan de Desarrollo se extienda en gran escala al campo para acelerar la constitución de empresas agrarias modernas y rentables"

No conocemos todavía las medidas adoptadas para dar cumplimiento a tales aspiraciones y esperamos que en un plazo corto comiencen a traducirse en hechos tan alentadores como propósitos.

Ya es un progreso, por sí sólo, que el Consejo Económico Sindical del Noroeste agrupe a la región gallega en una sola entidad a los efectos de impulsar con unidad de criterio la transformación de las estructuras y la modernización de la agricultura. Como es también una perspectiva favorable la de que el Decreto de Ordenación Rural prevea el concurso de la Organización Sindical Agraria, que por sus reglas de actuación, agrupa en comarcas a varios municipios de una zona, lo que evitará el excesivo localismo. Puede ser ésta un principio de evolución hacia el reconocimiento de cierta beligerancia a las comarcas naturales, que nunca como en Agricultura destacan mejor sus rasgos característicos.

Hay que reconocer que una serie de actividades des que venían ya desarrollándose con éxito y que el modernísimo Decreto de Ordenación Rural sistematiza entre las medidas a tomar, se han impulsado notablemente en el año actual, a través de los Servicios de Extensión Agraria y de Concentración Parcelaria, cuya actuación es un franco éxito, logrando frutos que hace diez años no podían sospecharse.

Queda, sin embargo, por acometer con decisión un tema difícil: la redistribución de la propiedad para constituir explotaciones económicamente rentables.

Se nos dirá que para ello es preciso resolver una cuestión previa: definir las unidades viables de explotación. Así lo ha proclamado el Centro de Estudios Sociales del Valle de los Caídos en su reciente mesa redonda sobre la agricultura española.

Pero mientras los técnicos se dedican a su estudio y llegan a unas conclusiones que variarán con cada comarca y a veces con cada cuenca y cada valle, hay tarea sobrada para preparar otros aspectos a que ha de extenderse la Ordenación. Concretamente: Primero, proponer el establecimiento de industrias agrarias para absorber el sub-empleo y el excedente de mano de obra agrícola, y segundo, constituir una reserva de tierras para aumentar, si no en la gran mayoría de los casos, al menos en una buena parte —lo han de decir las estadísticas— la superficie de las explotaciones agrícolas gallegas, sin han de producir a precios competitivos.

Naturalmente, que es a la Dirección del Servicio Nacional de Ordenación Rural a quien corresponde promover y encauzar problemas de tanta envergadura. Pero necesita la colaboración de importantes sectores de la vida nacional, para actuar con rapidez y éxito.

La promoción de nuevas industrias agrícolas podría ser un excelente medio de encontrar inversión al capital de los propietarios ausentes de sus tierras que no se decidiesen a salir de su posición de rentistas y a incorporarse al empresario agrícola. Ofreciendo voluntariamente sus tierras en compraventa al Servicio Nacional facilitarían la constitución de la reserva de tierras y la evolución de la economía, sin necesidad de que por el Gobierno se hiciese uso de la facultad de expropiación por causa de interés social.

No conocemos ninguna disposición especial por virtud de la cual se haya dotado a dicho Servicio de fondos en gran escala para hacer frente a esta contingencia; pero es indudable que el Capítulo del Presupuesto del Estado destinado a hacer frente a la tarea asignada por el Decreto de Ordenación Rural será atendido debidamente, llegado el caso.

De cualquier forma, he ahí unas tareas preparatorias importantes para el momento en que se definan oficialmente las unidades viables de explotación agrícola en Galicia.

Revelando el misterio de las ondas submarinas

KIEL. — (Por Johann Mauthner, para EL CORREO GALLEGO).

Los hidrógrafos de los países de las costas del Báltico, reunidos en la organización "Oceanógrafos Bálticos", dieron hace poco un ejemplo de objetividad científica. Por sugerencia del Instituto de Oceanografía en Kiel, bajo la dirección del Prof. Dr. Günter Dietrich, la República Federal de Alemania, la Unión Soviética, Finlandia y Suecia llevaron a cabo un proyecto de investigación con once navíos especiales. Se trataba no sólo de ampliar los conocimientos hidrógráficos del Báltico por mediciones sinópticas, sino de esclarecer un problema espedítico: el fenómeno curioso de las ondas submarinas.

Sólo desde hace relativamente poco tiempo saben los oceanógrafos que en el fondo de los mares hay movimientos ondulatorios de dimensiones mucho mayores que las de las ondas en la superficie. Estas olas submarinas, hasta ahora poco investigadas, son designadas también de "ondas internas". Son olas de a veces algunos cientos de metros de altura que indudablemente desempeñan un papel importante para el dinamismo de los mares. Hasta se supone que muchos submarinos, como, por ejemplo, el submarino atómico americano "Thresher", hayan sido víctimas de ondas submarinas.

Desde hace algunos años ya, los oceanógrafos de Kiel están empeñados en revelar el secreto de las olas submarinas. Construyeron estaciones submarinas en la forma de tubos de acero metidos en el fondo del mar y equipados con instrumentos automáticos. Como el Báltico no es muy profundo, estas observaciones no ofrecían grandes dificultades. Los tubos de a lo sumo 50 metros de altura alcanzaron casi hasta la

superficie. Los investigadores en Kiel reconocieron, en cambio, pronto que con estos tubos de observación y un sólo nivel de investigación no se podía cumplir la misión proyectada. Los especialistas alemanes sugirieron por eso, en un congreso de los oceanógrafos del Báltico una empresa en común de todos los Estados contratantes. A excepción de Dinamarca, todos los países declararon su conformidad con el proyecto que se inició en el mes de agosto último.

A diferencias de las investigaciones hidrógráficas y oceanográficas corrientes, los buques no cruzaron por el mar sino quedaron anclados en determinados puntos de observación. En estas estaciones no sólo pudieron controlar exactamente los cambios de temperatura de la concentración salina y de la densidad del agua sino también registrar el "avance" de las ondas submarinas. El Báltico sólo sirvió de modelo para la instalación ulterior de los acednos, en los cuales las ondas submarinas alcanzan probablemente dimensiones mucho mayores.

EL CORREO GALLEGO